

WTOREK

23 września 2008
rocznik LXIII • nr 111
cena 6 Kč

tel.: 558 731 766
faks: 558740044
www.glosludu.cz
info@glosludu.cz

Pismo wychodzi
we wtorki, czwartki i soboty

Ludu
GŁOS
GAZETA POLAKÓW w Republice Czeskiej

TEMAT DNIA na str 4:

Andrzej Feber:
»Wolelibyśmy
nie mieć tych
pieniędzy«



Srebrne gody Cieszyniaków znad Łyny

OLSZTYN (kor) – Niejedna łezka z oka popłynęła, gdy w sobotę przez salę im. Mariana Gotowca Uniwersytetu Warmińsko-Mazurskiego w Olsztynie Kortowie popłynęły słowa i melodia nadolziańskiego hymnu „Płyniesz Olzo”. Z trzecią jednak, nieznaną raczej mieszkańcom Śląska Cieszyńskiego zwrotką: – *My, w Olsztynie, ciebie Olzo /także pamiętamy, /choć nam tu królujecie Łyna, /o tobie śpiewamy...*

Skąd tu, w sercu Warmii i Mazur, nadolziańskie skojarzenia, a także gwara cieszyńska? I to w dodatku na odprowadzanej z ogromną pompą uroczystości, na którą zjechali goście z całego województwa, no i oczywiście ze Śląska Cieszyńskiego (w tym także z Zaolzia), którzy z kwiatami i darami pokonali ponad 600 km? Otóż swój srebrny jubileusz 25-lecia istnienia świętowało Warmińsko-Mazurskie Koło Macierzy Ziemi Cieszyńskiej, której członkami są także cieszynianie mieszkający obecnie na Mazowszu, Podlasiu czy Pomorzu...

Jak już pisaliśmy, cieszynianie przybyli do Olsztyna już w 1950 r., kiedy przeniesiono tam Państwową Wyższą Szkołę Gospodarstwa Wiejskiego w Cieszynie wraz z niemal całą kadrami akademicką i studentami. Już wtedy działał w Olsztynie Klub Cieszyniaków. A że wciąż tęsknili oni za Olzą, za Beskidami, znanymi z dzieciństwa piosenkami i gwarą, powołali 23 października 1983 – w plebiscytowym Domu Polskim w Olsztynie – swoje Koło MZC.

Wśród założycieli 115-osobowe-



Na uroczystości z okazji 25-lecia Warmińsko-Mazurskiego Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej jego członkowie i sympatycy zaśpiewali hymn „Płyniesz Olzo” z akompaniamentem jabłonkowskiej kapeli „Lipka”. Z lewej: prezes Janusz Guziur.

go obecnie Koła był też pochodzący z Zaolzia Janusz Guziur, który do dziś stoi na jego czele. To on właśnie, wspólnie z wiceprezesem Andrzejem Farugą, był gospodarzem sobotniej uroczystości. Warto tu od razu nadmienić, że otwierający obchody hymn „Płyniesz Olzo” zaśpiewano z akompaniamentem jabłon-

kowskiej kapeli „Lipka”, która też uświetniła spotkanie Cieszyniaków krótkim koncertem (przy „Helokaniu”, „Ondraszku” Stanisława Hadyny czy pieśni „Gdybym to ja miała” uczestnicy jubileuszowego spotkania wcale nie kryli łez wzruszenia...).

Prezes Guziur wygłosił krótki

wykład o historii i działalności Koła-jubilata. Wspominał jego niezyczących już członków, a także tych wciąż aktywnych (m.in. tych mieszkających w tzw. „głębokim terenie” – od 10 do 200 km od Olsztyna, a nawet w Londynie). Mówił o tym, że głównym celem Koła jest kultywowanie cieszyńskich tradycji (w

myśl sentencji Tadeusza Kotarbińskiego: *Przeszłość zachowana w pamięci jest częścią teraźniejszości*), o comiesięcznych spotkaniach w klubie „Bacallarium”, imprezach. No i o kontaktach z wieloma organizacjami nad Olzą (m.in. z Kongresem Polaków, PZKO, Macierzą Szkolną...).

Nie obyło się też bez odznaczeń, a przede wszystkim kwiatów i życzeń od przyjaciół i sympatyków. Byli wśród nich przedstawiciele władz miejskich, wojewódzkich i uniwersyteckich, zaprzyjaźnionych organizacji i instytucji, delegacja władz Macierzy Ziemi Cieszyńskiej i kilku jej kół. Pojawili się też Zaolzianie: prezes Macierzy Szkolnej Jan Branny, który przeczytał także list prezesa Kongresu, Józefa Szymeczka, Daria Ronchetti z Biura ZG PZKO, która przeczytała list prezesa Zygmunta Stopy. Ten nagrodzono burzliwymi oklaskami i śmiechem. Z. Stopa, jako *gazda* pisał bowiem gwarą do *nejmilejszych ludków Cieszyniaków na Wygodzistwie w Olsztynie*, że *my, jako rodzina z drugiego strony Olzy, winiszujemy w tym jubileuszowym dniu wspaniałym, aby sie Wóm dali wszecko darziło, abyście nie zapomnieli gwarzyć po naszymu, po cieszyńsku, śpiewać nasze piękne pieśńiczki i pamiyntać, żeście prziszli z kraju, kiery powstał z uśmiechu samego Ponbóczka. Pamiyntejcie aji na swego fojta Janusza Guziura, pomogejcie mu w jego robocie a nikiedy go aji pochwolcie, aby był wiesielszy.*

Ciąg dalszy na str. 2

Więcej niż powrót do Ojczyzny

WARSZAWA (mro) - XVI edycja Światowego Forum Mediów Polonijnych została uroczystie zakończona w Senacie RP. W ub. wtorek ponad stu dziennikarzy prasowych, radiowych, telewizyjnych i pracujących w mediach internetowych spotkało się z marszałkiem Senatu Bogdanem Borusewiczem.

Momentem kulminacyjnym było wręczenie nagród laureatom o konkursie dziennikarskim o nagrodę Marszałka Senatu RP pn. „Polacy na ścieżkach świata – blaski i cienie emigracji”. Najwyżej oceniono pracę Agaty Lewandowski „Dobry, bo (trochę) polski Łu-

kas Podolski” opublikowaną w berlińskich „Kontaktach” i film dokumentalny polskiego reżysera Marka Maldisa pt. „Lekcja angielskiego” wyemitowany m.in. przez TVP Polonia. Marszałek ponadto wręczył nagrody Fidelis Poloniae' 2008 przyznawane przez Małopolskie Forum Współpracy z Polonią za wybitne zasługi w umacnianiu więzi między Polonią a krajem i promocję Polski w świecie. W kategorii „osoba” otrzymał ją Romuald Mieczkowski – poeta, animator kultury, redaktor naczelny i wydawca kwartalnika „Znad Wilii”; w kategorii „organizacja” – Eu-

ropejska Unia Wspólnot Polonijnych.

Zwracając się do dziennikarzy B. Borusewicz wyraził zadowolenie, że z roku na rok coraz więcej dziennikarzy polonijnych przybywa do ojczystego kraju, co oznacza, że żywo interesują się jego sprawami. Podkreślił, że Forum jest okazją nie tylko do powrotu do Ojczyzny, do spotkania i rozmowy z politykami, z gospodarzami różnych regionów Polski, z polskimi dziennikarzami, ale także do zdobycia nowych umiejętności, do zapoznania się z warsztatem pracy polskich dziennikarzy.

Wspólnota po sąsiedzku

BUDAPESZT/CZ. CIESZYN (ep) – Na obchodach 50-lecia Polskiego Stowarzyszenia Kulturalnego im. J. Bema na Węgrzech gościła w ub. weekend przedstawicielka Rady Kongresu Polaków w RC, Helena Legowicz. Do Budapesztu, na zaproszenie PSK, przyjechali również przedstawiciele Klubu Polskiego Stowarzyszenia Polaków i ich Przyjaciół na Słowacji. Najstarsza węgierska organizacja polonijna wysłała bowiem z inicjatywą nawiązania współpracy z organizacjami polskimi z Republiki Czeskiej i Słowacji, a więc kolejnych dwóch krajów należących do Grupy Wyszehradzkiej, szczególnie zależy im zaś na współpracy pomiędzy stowarzyszeniami młodzieżowymi.

– *Na spotkaniu podpisaliśmy list intencyjny, następnie zostaną wyznaczone kierunki działania. Mamy teraz pomyśleć nad formami i obszarami tej współpracy i poszukać środków finansowych* – powiedziała naszej gazecie Helena Legowicz. W liście intencyjnym wszystkie trzy organizacje deklarują *wolę sąsiedzkiej współpracy kulturalnej i oświatowej na rzecz integracji polonijnej wspólnoty, będącą także próbą poszukiwania odpowiedzi na pytania dotyczące przyszłości organizacji polonijnych.*

POGODA

wtorek

środa



dzień: 11 do 12°C
noc: 7 do 6°C
wiatr: 3 – 4 m/s

dzień: 12 do 13°C
noc: 8 do 6°C
wiatr: 3 – 4 m/s



Wypadek na D1

BRNO – Do tragicznego wypadku doszło w nocy z niedzieli na poniedziałek na autostradzie D1. Tuż po godzinie 1.00 polski kierowca jadący Volkswagenem Passatem z nieznanymi dotąd przyczynami wjechał na przeciwny pas ruchu i zderzył się z samochodem osobowym Opel Astra. Kierowca Volkswagena zginął na miejscu, sześć innych osób doznało obrażeń. Na miejsce wypadku przyjechało 6 grup ratowników, policja i straż pożarna. Droga była zamknięta przez ponad 3 godziny. Przyczynę wypadku bada policja, wszystkie dowody wskazują jednak na polskiego kierowcę, który przekroczył dozwoloną prędkość i wjechał na przeciwny pas ruchu.

Wyborczy sondaż Porwali cudzoziemców

WARSZAWA – Gdyby wybory parlamentarne miały się odbyć w pierwszej połowie września, PO uzyskałaby 54 proc. poparcia, PiS – 28 proc. – wynika z najnowszego sondażu TNS OBOP. Do Sejmu dostałby się jeszcze SLD z sześcioprocentowym wynikiem. Notowania PO spadły o 1 punkt proc. w porównaniu do sondażu z sierpnia. Natomiast poparcie dla PiS wzrosło o 5 punktów proc. O 1 punkt poprawił się wynik SLD. Pozostałe ugrupowania nie przekroczyły w sondażu pięcioprocentowego progu wyborczego. PSL otrzymało 4 proc. głosów, Partia Demokratyczna oraz Samoobrona po 2 proc., a Socjaldemokracja Polska i LPR po 1 proc. Niezdecydowanych było 20 proc. respondentów.

Porwali cudzoziemców

KAIR – Grupa 15 osób została porwana niedaleko Asuanu w południowym Egipcie – poinformowała lokalna policja. Większość uprowadzonych to turyści: 5 Niemców, 5 Włochów i Rumun. Porwano także 4 towarzyszących im Egipcjan. Trwają negocjacje w sprawie okupu. Rzecznik egipskiego rządu poinformował, że porywacze wywieźli wszystkich uprowadzonych na terytorium Sudanu. W dolinie Nilu, odkąd władzę objął prezydent Hosni Mubarak, ataki na turystów zdarzają się bardzo rzadko. Ostatni miał miejsce w 1997 r., kiedy 58 osób zostało zamordowanych w świątyni w Luksorze.

Nagminny błąd to portfel w wózku

REGION (dc) – Super- i hipermarkety oraz znajdujące się koło nich parkingi to miejsca, w których często dochodzi do kradzieży. W Czeskim Cieszynie zgłoszono od początku br. do połowy września 45 przypadków kradzieży na parkingach (w tym 37 razy chodziło o włamanie do samochodu) oraz 30 przypadków kradzieży w sklepach, przy tym większość z nich (24 przypadki) miała miejsce właśnie w dużych marketach.

Jakie błędy (których konsekwencją jest strata pieniędzy czy dokumentów) popełniają najczęściej klienci supermarketów? – *Nie pilnują swoich rzeczy osobistych, kładą do wózków na zakupy portfele i torebki* – odpowiada „Głowski” rzecznik karwińskiej Policji, Stanisław Sobol. – *To, że jakiś towar na półce zwróci moją uwagę, nie może oznaczać, że zapomnę o swych rzeczach!* Dodaje, że na korzyść złodziejasków działa duża anonimowość centrów handlowych. Zaleca też, by torebki przewieszane przez ramię nosić zawsze z przodu, a na zakupy nie zabierać z sobą większej ilości gotówki – tylko tyle, ile będzie potrzeba.



Policjanci radzą klientom orłowskiej Hipernovy, jak strzec się przed złodziejami.

Popełnienie wyżej wymienionych błędów zemicilo się niedawno na klientce hawierzowskiego hipermarketu TESCO, która zostawiła w wózku na zakupy torebkę. Wystarczyła chwila nieuwagi i kobieta straciła 22,3 tys. koron, dokumenty i inne rzeczy osobiste.

By ograniczyć ilość kradzieży, policjanci prowadzą kampanię edukacyjną pn. „Stop przestępczości w Karwińskim”, w ramach której odbyły się już spotkania z obywatelami w wybranych supermarketach – w Cz. Cieszynie, Karwinie, Hawierzowie, Boguminie i Orłowie.

Maraton iście ekstremalny

BYSTRZYCA (kor) – Wieś od kilku już lat współpracuje z trzema partnerskimi gminami z krajów Czwórki Wyszehradzkiej – polskim Pińczowem, węgierską Tata i słowackim Swodinem. To partnerstwo zaowocowało dla Bystrzycy np. takimi przedsięwzięciami, jak odnowienie pomnika ofiar I wojny światowej na tamtejszym cmentarzu, wydaniem albumu pt. „Świat dziecka”, zorganizowanie konferencji naukowej nt. mniejszości narodowych czy czerwcowego Międzynarodowego Świętojańskiego Festiwalu Folklorystycznego. Obecnie zaś cztery partnerskie miejscowości postanowiły wspólnie urządzić imprezę sportową.

Jak poinformował nas wicewójt Bystrzycy, Roman Wróbel, chodzi o maratoński wyścig kolarski non stop na trasie: Bystrzyca – Pińczów – Swodin – Tata – By-

strzyca. – *Z inicjatywą wyszła nasza gmina wspólnie z kierownictwem trzynieckiego „Extreme Cycling Club” – mówi Wróbel. – Będzie to trudny wyścig na dystansie 1191 kilometrów, w dodatku – zwłaszcza na Słowacji – trasa będzie prowadzić przez teren górzysty. Wyścig to zatem „ekstremalny” i może być taką europejską odpowiedzią na najtrudniejszy kolarski wyścig na świecie – amerykański „3000 Miles Race Across America”.*

Partnerzy Bystrzycy z początku odnosili się do nowej inicjatywy z niedowierzaniem, w końcu jednak pozytywnie się ustosunkowali do projektu. – *Chyba dlatego, że wyścig będzie doskonałą promocją naszych gmin – stwierdził Wróbel. – Ponieważ jednak musimy się do niego porządnie przygotować, odbędzie się dopiero za rok, w dniach 6-9 sierpnia.*

Rozwój wsi po francusku

PONTIVY/TRZANOWICE (dc) – Z kilkudniowego pobytu w Bretanii wróciła niedawno delegacja organizacji regionalnych, która gościła w kantonie Cléguérec. Naszą gazetę poinformował o tym wójt Trzanowic, a zarazem zastępca przewodniczącego Stowarzyszenia Gmin Dorzecza Stonawki (SGDS), Jan Tomiczek. Przedstawiciele SGDS, Lokalnej Grupy Działania „Pobeskydí” oraz Morawskośląskiej Agencji Energetycznej nawiązali współpracę ze Stowarzyszeniem Gmin Pon-

tivy i innymi organizacjami regionalnymi zajmującymi się trwałym rozwojem wsi.

Podpisana przez przedstawicieli obu stron umowa ramowa przewiduje współpracę na polu turystyki, szkolnictwa, budownictwa ekologicznego i innych – oczywiście z wykorzystaniem programów Unii Europejskiej.

Jakie konkretne owoce mogłyby przynieść nawiązana współpraca? – *W zakresie szkolnictwa jest to możliwość stażów we Fran-*

cji dla studentów z naszego regionu, którzy znają język francuski – powiedział Tomiczek. – Przygotowujemy też projekt osady ekologicznej, wzorowany na zrealizowanym już tego typu projekcie w regionie Pontivy. Obiekty w osadzie wykorzystywałyby odnawialne źródła energii i inne przyjazne dla środowiska technologie, a odbywałyby się w nich konferencje czy akcje dla szkół z możliwością zakwaterowania, poświęcone tematowi ekologicznym.

32 mln koron po raz drugi!

OSTRAWA (mro) – Fundacja OKD zaczęła przyjmować projekty na jesienną turę grantów, podczas której zamierza rozdzielić wśród wnioskodawców 32 mln koron. Za priorytetowe tym razem uznano wnioski dotyczące spraw socjalnych i ochrony zdrowia.

– *W pierwszej turze podziału grantów zauważyliśmy wiele ciekawych pomysłów dotyczących rozbudowy regionalnych placówek zdrowia. Wiele organizacji przedstawiało także swoje wizje integracji z osobami niepełnosprawnymi lub sierotami. Takich projektów było więcej niż mogliśmy wesprzeć. Dlatego w tej turze grantowej program „Dla zdrowia” zyskuje pierwszeństwo – powiedziała redakcji dyrektor Fundacji OKD Blanka Týřová.*

Organizacje pożytku społecznego zainteresowane przyznaniem grantów mogą składać wnioski do końca października br., oczywiście na wszystkie programy Fundacji, czyli: „Dla przyszłości” (niestandardowe inwestycje, ochrona środowiska naturalnego), „Dla radości i wykształcenia” (oryginalne projekty edukacyjne, kulturalne, dotyczące działalności pozaszkolnej) oraz na program „Dla Europy” (przygotowujący do pozyskania środków z UE).

Nowością jesiennej tury będą warsztaty dla wnioskodawców, na których omówione zostaną reguły przyznawania przez Fundację OKD grantów, zestawienia budżetów akcji itp. Wszelkie szczegóły i zgłoszenia na: www.nadaceokd.cz.

MOIM ZDANIEM Ambasadorzy polskości znad Olzy

JACKA SIKORY



Przyznam szczerze, że się wzruszyłem – w sobotę w Olsztynie, podczas uroczystości z okazji 25-lecia działalności Warmińsko-Mazurskiego Koła Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Jedną z założycielek Koła-Jubilata, pani Helena Cieñciała-Nowak, dziękowała piękną gwara przedstawicielom koła MZC w Goleszowie za to, że podarowali z tej okazji olsztyńskim Cieszyńnikom wspólny strój cieszyński. Wspominała, że łzami w oczach, że w takim właśnie stroju szła kiedyś na Zaolziu – w Bystrzycy – do konfirmacji. I do dziś śpiewa nasze góralskie pieśniczki, czyta wiersze Anieli Kupiec, z którą chodziła do szkoły. I wspomina dom rodzinny w bystrzyckich Pasiekach.

Inna z olsztynianek, Danuta Rutkiewicz-Siwińska, podeszła do mnie, by *ino* poinformować, że nie tylko ma całą rodzinę na Zaolziu, ale wprost jest kuzynką Bronka Procnera. Kazała pozdrowić rodzinne strony. Tak samo jak prof. Janusz Guzior, stojący na czele olsztyńskiego Koła od samego jego początku. Kiedy pytałem go od razu po naszym przyjeździe nad Łynę o to, czy wśród tych równin i jezior nie tęskni czasami do widoku beskidzkich gróni, powiedział tylko jedno: – *A dlaczego pan myśli, że tak często bywam nad Olzą?*

Niby człowiek coś tam słyszał, że istnieje gdzieś takie „kresowe” skupisko Cieszyńników. Ale przyznam, że kiedy byłem przed dwoma laty w Olsztynie, nie skojarzyłem tego miasta z rodzinnymi stronami. Dopiero teraz. I dopiero teraz uświadomiłem sobie, że kontakty tamtego regionu z naszym są znacznie starsze. W rozmowie z burmistrzem Działdowa i członkami Towarzystwa Miłośników Ziemi Działdowskiej dowiedziałem się, że do ich miasta Cieszyńnicy przyjechali już w roku 1918, by pomóc tam *tworzyć zręby polskiej administracji państwowej*. I polecały dobre znane nazwiska: Ożana, Kożusznik, wreszcie Józef Biedrawa. Oni wszyscy byli ambasadorami polskości – ambasadorami znad Olzy.

I jeszcze o jednych ambasadorach polskości znad Olzy nie sposób tu nie wspomnieć. Zupełnie współczesnych. O kapeli „Lipka” i jej szefowej Krystynie Mruzek, z którymi pojechałem do Olsztyna. Tam padały z mównicy słowa o tym, że byli u nich „Wałasi”, był taki i owaki chór. Gdy zagrała „Lipka”, gdy dziewczyny mocnymi „białymi” głosami helokały, ludzie się poplakali. A na festynie w Działdowie „Lipka” zrobiła istną furorę. Po koncercie podbiegła jedna z nastoletnich śpiewaczek: – *Pani Krysiu, poproszę jedną z naszych płyt. Bo podeszli do mnie tacy dwaj faceci, mówią, że się im podobaliśmy. Że też trochę grają i że dadzą mi swoją płytę za naszą. No i zamieniła się z tamtymi. Popatrzyłem na okładkę płyty „tych trochę grających”. Widniał na niej napis „Kasa Chorych”...*

sikoraj@glosludu.cz

Nie przechodzić!



Wybudowana w latach 80. ub. wieku przy ul. Śląskiej na Wójtostwie w Orłowej Porębie kładka nad lokalnym strumieniem została zamknięta dla ruchu. Jak dowiedziała się nasza redakcja od rzeczniczki prasowej orłowskiego magistratu Natały Cibulkovej, przyczyną zamknięcia mostku było skorodowanie jego konstrukcji potwierdzone przez eksperta. – *Ze względu na to, że re-*

mont mostku technologicznie i finansowo wymagałby większych nakładów finansowych, zarząd miasta zdecydował o jego likwidacji i opracowuje plany budowy nowej kładki, która ma zostać otwarta w roku 2009 – poinformowała rzeczniczka. Decyzję zarządu musi jeszcze potwierdzić rada miasta. Dodajmy, że pod mostkiem znajduje się instalacja ciepłownicza. (mro)

Srebrne gody Cieszyńników...

Dokończenie ze str. 1

Grupa zaolziańska (nie zabrakło w niej wysłannika „Głosu”) wspólnie z „Lipką” i jej szefową Krystyną Mruzek (olsztyńskie Koło MZC nagrodziło ją specjalnym „Laurem uznania”) pojechała w sobotę – na zaproszenie burmistrza Bronisława Mazurkiewicza – do Działdowa. Tam zespół z Jabłonkowa zagrał na festynie pn. Pożegnania Lata. Wszyscy Zaolzianie zaś wzięli udział w spotkaniu z przedstawicielami władz miasta i Towarzystwa Miłośników Ziemi Działdowskiej.

Czy »wyfedrują« jeszcze coś lepszego?

SUCHA GORNA (sch) – Trudno będzie sprowadzić na górnosuskie „Fedrowani z folklorym” lepszych artystów – przyznał po występie Wojskowego Zespołu Artystycznego „Ondrás” organizator trzeciej edycji tego dolańskiego przeglądu folklorystycznego, Marian Weiser. Występ „Ondrás” – wspaniałych tancerzy z rewelacyjną kapelą – okazał się bowiem prawdziwym złotym gwoździem programu. Choreografia, muzyka, technika i mimika – wszystko opanowane do perfekcji – powodowały, że publiczność nie mogła oderwać wzroku (i słuchu) od tego, co zespół przez godzinę „wyprawiał” na podium i parkiecie.

W sobotę w sali miejscowego Domu Robotniczego „fedrowano” zresztą od samego początku folklor z najwyższej półki. Popołudnie otworzył w górniczym duchu, tańcem i piosenką zespół MK PZKO „Suszanie”, będący wraz z Gminą

Sucha Górna współorganizatorem imprezy (później pokazano jeszcze tańce z Zachodnich Czech). Folklor cieszyński i góralski zaprezentował „Slezan”, pełne temperamentu pieśni góralskie z Podhala i okolic Żywca przywiózł polski zespół z Bielska „Dudoski”, a z tańcami cygańskimi wystąpiło „Zaolzi”. Ostrawska „Šmykňa” przedstawiła tańce słowackie z rejonu Hronu i Zemplina, a że oklaskiwano ją na wszystkich trzech edycjach „Fedrowania”, jej kierownik Jiří Macháč odebrał z rąk organizatorów popularną górniczą premię za wysługę lat, czyli tzw. „wiernostni”. Pokaz folkloru polsko-czesko-słowacko-cygańskiego był nie tylko wspaniałą strawą dla oka i ucha, ale również przypomnieniem tego, co m.in. zauważył przy otwarciu imprezy miejscowy wójt Jan Lipner: – *Sucha Górna była i jest górniczą gminą, a na Śląsku zawsze spotykało się więcej narodów.*



Tancerze Wojskowego Zespołu Artystycznego „Ondrás” dawali z siebie wszystko...

Legendę z przymrużeniem oka o tym, jak powstały karwińskie „doly”, opowiedział zebrany gwiazdziej Tadeusz Filipczyk, który razem z „Zaolzim” przyjechał do Suchej z „goralije”. Początki górnictwa na tym terenie przypomnieli również młodzi konferansjerzy – Agata Rzyman i Wojciech Kadłubiec, bez których dowcipnych dialogów bywalcy imprezy już sobie chyba „Fedrowania” nawet nie wyobrażają. Ciekawą „wstawką”, kwitowaną oklaskami i salwami śmiechu, był też taniec rodem z Tajlandii w wykonaniu męskiej części zespołu „Suszanie”. Spontaniczne brawa oraz domaganie się bisów towarzyszyło zresztą imprezie od początku do końca.

Po trzeciej edycji „Fedrowania z folklorym” obawy organizatorów zdają się więc być na miejscu – trudno będzie „wyfedrować” jeszcze coś lepszego...

Benefis poety »korzennego«

CZ. CIESZYN (ep) – Pod znakiem piosenki, wiersza, wspomnień minął piątkowy benefis zaolziańskiego poety Władysława Sikory, który w tym roku obchodził swoje 75. urodziny. „Dinozaury wracają do Dziupli” – pod takim hasłem odbył się benefis zorganizowany w reaktywowanym niedawno przez młodych działaczy Stowarzyszenia Młodzieży Polskiej klubie „Dziupla”. Jak wyjaśniła prowadząca benefis (i zarazem jego reżyserka) Renata Putzlacher, *dinozaury to wszyscy, którzy nie czują się już członkami Stowarzyszenia Młodzieży Polskiej.*

Spotkali się w więc w piątkowy wieczór przyjaciele, znajomi poety, artyści, osoby związane kiedyś z „Dziuplą”. Między piosenkami śpiewanymi przez aktorów Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego pojawiały się wiersze poety – te dobrze znane i ulubione, ale i jego proza – fragmenty „Ojcowizny” czytał Karol Suszka. Był też czas na wspomnienia – o Władysławie Sikorze, ale też o dawnej „Dziupli” i kawiarni „Avion”. Na pianinie zagrał, tak jak i na pierwszym spotkaniu kawiarni „Avion”, Bronisław Liberda.

Nestor zaolziańskich poetów pochodzi z Boconowic, dlatego nie zabrakło góralskich akcentów w piosence i scenografii, na której pojawiły się „beskidziolki” Bronisława Procnera, tak często przywoływane w twórczości Sikory. Renata Putzlacher nazwała Władysława Sikorę poetą „korzennym” – wracającym w swojej twórczości do korzeni, do miejsca, z którego pochodzi. Przypominając tytuły jego zbiorów – *Próg, Lato czy Wielokropki*, powiedziała, że czas na kolejny. Benefis zakończono na wesoło – „rozrywkową” wersją „Szumi jawor, szumi”, utworem Sikory pt. „Śliwowica” i... miodulą.

I tak dinozaury powróciły do „Dziupli”, goszcząc tam pewnie nie po raz ostatni... Taką nadzieję wyrazili młodzi gospodarze klubu.



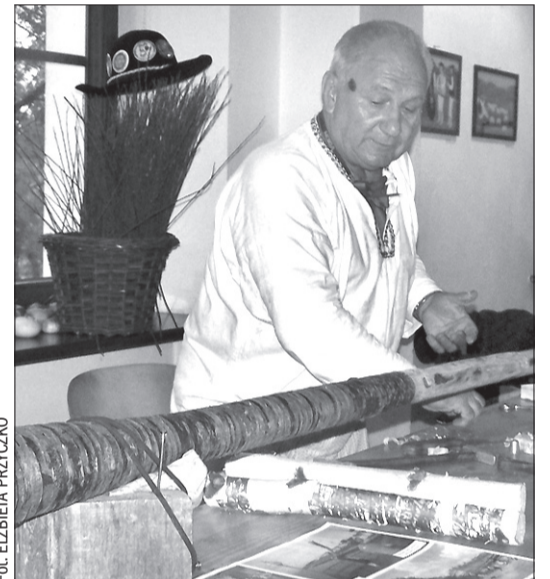
Karol Suszka dekoruje poetę Władysława Sikorę aureolą.

Skarby z cieszyńskiej trówy

CZ. CIESZYN/CIESZYN (ep) – Trówa – zdobiona, kolorowa skrzynia na wiano, w której przechowywano dawniej kosztowności, ubrania i biżuterię – jest symbolem organizowanej po raz ósmy przez oba miasta imprezy – „Skarbów z cieszyńskiej trówy”. Od czwartku do niedzieli po obu stronach Olzy odbywały się liczne imprezy.

Jak podkreślała dyrektor Śląskiego Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości, Ewa Gołębiowska, w trówie jest miejsce na tradycję i nowoczesność. W programie tegorocznej edycji „Skarbów z cieszyńskiej trówy” znalazły się więc koncerty, wystawy, spektakle, warsztaty, tradycyjny jarmark, wycieczki, wspólne śpiewanie i poezja. Najwięcej wydarzeń przypadło na weekend. W sobotę organizatorzy – cieszyński Zamek i Ośrodek Kultury „Strzelnica” – zaprosili m.in. na niecodzienny koncert Krzysztofa Lasonia i Krzysztofa Gawlasa na skrzypce i komputer w Rotundzie św. Mikołaja i na występ hawirzowskiej kapeli „Blissten” w herbaciarni Laja. W Café Muzeum odbyła się tymczasem promocja książki Beaty Sabbath „Strofy sercem pisane” i finał Konkursu Jednego Wiersza. Niedziela należała m.in. do Jarmarku Cieszyńskiego na Wzgórzu Zamkowym – były tam pokazy rzemiosła artystycznego i ginących zawodów. W księżnicy zorganizowano natomiast jarmark książkowy, a wieczorem w dawnym hotelu Pod Brunatnym Jeleniem obejrzeć można było spektakl premierowy Cieszyńskiego Studia Teatralnego „Bolko Kantor”.

Organizowana wspólnie przez oba miasta impreza okazała się też dobrą okazją do przeprowadzenia dyskusji zatytułowanej „Cieszyn rok po Schengen”. W klubokawiarni „Presso” zebrali się przedstawiciele władz samorządowych obu Cieszynów, przedsiębiorcy, ludzie związani z mediami, kulturą i edukacją oraz mieszkańcy. Po dziewięciu miesiącach od wstąpienia Polski i Czech do strefy Schengen rozmawiano o zmianach, jakie przyniosło zniesienie kontroli na granicy, i o konfrontacji idei z rzeczywistością. Mówiono również o wprowadzeniu dwustronnego ruchu na mostach granicznych. – *Nic nie jest jeszcze przesądzone. Powstaje wspólne studium komunikacyjne, które wyjaśni, czy mosty będą miały dwukierunkowy ruch* – powiedział wiceburmistrz Cieszyna, Włodzimierz Cybulski. – *Trzeba myśleć o wspólnym zarządzaniu oboma miastami, a właściwie powinienem powiedzieć, że tylko jednym.*



Na niedzielnym Jarmarku Cieszyńskim prezentowali się rzemieślnicy i artyści ludowi. Na zdjęciu Józef Chmiel i robiona przez niego trombita.

Wyróżnienia dla Zaolzia

WISŁA (mro) – W sobotę wyruszyła do Wisły na X Międzynarodowy Konkurs im. Stanisława Hadyny reprezentacja Zaolzia wyłoniona na drodze eliminacji podczas XIV Konkursu Cieszyńskiej Pieśni Ludowej. Zaolzie reprezentowało ponad 30 osób w 9 punktach programowych. Organizatorami Konkursu były: Wiślańskie Centrum Kultury, Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk” oraz Polskie Towarzystwo Artystyczne „Ars Musica”. Również skład jury rozstrzygającego o laurach w wiślańskim amfiteatrze był imponujący. Zasiadli w nim bowiem znawcy folkloru z dwóch stron czesko-polskiej granicy – reprezentujący PTA „AM” prof. Daniel Kadłubiec, prof. Alojzy

Suchanek, Józef Wierzoń z ramienia ZPiT „Śląsk”, a także dyrygent Zespołu „Śląsk” Krzysztof Dziewięcki oraz dyrektor Wiślańskiego Centrum Kultury Sylwester Fołtyn. Obradom przewodniczyła pełnomocnik ds. artystycznych zespołu „Śląsk” Izabela Migocz.

Przypomnijmy, że założeniem konkursu jest ochrona ludowej muzyki i pieśni, z uwzględnieniem autentycznego repertuaru i sposobów wykonania. Uczestnicy mają za zadanie a cappella lub z akompaniamentem wykonać pieśni ludowe, w tym co najmniej jedną opracowaną lub napisaną przez prof. Stanisława Hadyne.

Prowadząca „po naszymu” kon-

kurs Małgorzata Kiereś w słowie wiążącym w czasie trwania długiej prezentacji przypominała widowni koleje życiowe prof. Hadyny.

Wśród solistów nagrodę główną – tygodniowy pobyt w siedzibie Zespołu Pieśni i Tańca „Śląsk” – zdobyła Patrycja Jędrusik z Polski. Wśród zespołów instrumentalno-wokalnych nagrodę główną – 2000 zł – zdobył zespół „Równica”, zaś wyróżnienia otrzymali: kapela góralska „Zorómbek” pracująca pod patronatem PTA „AM” i zespół „Mała Jetelinka II”. W kategorii solistów: Daria Hanus, Rafał Mikołajek, Monika Bongilaj (PSP Wędrzynia), Nicol Kur (PSP Cz. Cieszyn), Martyna Franek i Katarzyna



Tak prezentował się zespół „Zorómbek”.

Stonawska (PSP Czeski Cieszyn). – *Szkoda, że nasza ekipa wyjechała w osłabionym nieco składzie* – powiedział po powrocie kierownik artystyczny PTA „Ars Musica”

Leszek Kalina, który zauważył, że przydałaby się większa koordynacja w reprezentowaniu kultury Zaolzia i w planowaniu uczniowskich wyjazdów.

Andrzej Feber: »Wolelibyśmy nie mieć tych pieniędzy«

Kiedy w roku 1991 po raz pierwszy odwiedziłem Andrzeja Febra w jego gabinecie, powiedział mi, prezentując swoją ideę ratowania Stonawy przed postępującą degradacją, że jako nowy wójt tej miejscowości nie dopuści do dalszych zniszczeń na terenie wioski. Zapamiętałem wypowiedziane wtedy przez niego słowa: „domek za domek”.

Czy udało się panu dotrzymać obietnicy?

To za mało powiedziane, przez osiemnaście lat, kiedy to jestem wójtem, moja idea ulegała korzystnej dla stonawian modyfikacji. Na dzień dzisiejszy nie zadowolamy się już „domkiem za domek”. Dzięki zmianom w ustawie, których byłem inicjatorem (A. Feber w latach 2000–2006 był senatorem – przyp. KS), oraz dzięki życzliwości spółki węglowej w tej sprawie, sytuacja jest taka, że kiedy nasz mieszkaniec zauważy na swojej nieruchomości szkodliwy wpływ działalności górniczej, może wybrać jeden z trzech sposobów odszkodowania. Może zażyczyć sobie sfinansowania przez kopalnię naprawy domu i zabezpieczenia go przed dewastacją, może też pobrać za niego ekwiwalent finansowy i wyprowadzić się do wybranego przez siebie mieszkania lub naszego gminnego domu opieki społecznej, lub wybrać jedną z nowych uzbrojonych przez kopalnię działek budowlanych, na której wybuduje sobie nowy dom. To znaczy, że jest tu absolutna swoboda w doborze wariantów odszkodowania. Uważam to za bardzo słuszne, bo jeżeli ktoś zamierza ingerować w moją własność, to ja powinienem mieć prawo do takiego odszkodowania, które by mnie w pełni satysfakcjonowało.

Czy odszkodowanie to jest na tyle wysokie, że umożliwia pokrycie kosztów kupna działki i wybudowania nowego domu?

Przypominam sobie moje interwencje w Parlamencie w sprawie określonego w ustawie o górnictwie współczynnika odszkodowania, dzięki którym udało się przymusić, aby współczynnik ten był taki sam dla wszystkich. W następstwie tego nawet za stary domek rodzinny można dostać bar-

dzo duże pieniądze. I w ten sposób wielu stonawian, zamiast zabezpieczać stary dom przed szkodami górniczymi, woli się go pozbyć i postawić lśniący nowościami, zgrabny budynek na Bąkowie, a za resztę uzyskanego odszkodowania kupić sobie nowy samochód. Nie ukrywam, że nieraz prowadziło to nawet do wykupywania posiadłości stojących na zagrożonych terenach w celach spekulacyjnych. Jednakże gros stonawian, którzy są mocno przywiązani do swego domu rodzinnego, a jego stan techniczny oraz skala zagrożenia działalnością górniczą na to pozwalają, wolał jednak zabezpieczyć fundamenty i mury specjalnymi betonowymi i stalowymi wzmocnieniami i pozostać na swoim.

Mówi się, a ja podzielam tę opinię, że Stonawa jest takim naszym wojewódzkim Kuwejtem. Z tą różnicą, że o ile Arabowie bogacą się, gromadząc „petrodolary”, o tyle stonawianie żyją ze spływających do gminnej kasy „carbokoron”. Jak duża jest opłata kopalń za prawo do prowadzenia prac pod Stonawą?

To, że Stonawa kojarzona jest z Kuwejtem, odbieram w szerszym kontekście. Widać, że ludzie dostrzegają, iż Stonawa po zmianach ustrojowych przeszła transformację, która jej mieszkańcom wychodzi na dobre, że jest gminą dynamicznie rozwijającą się. Notabene w roku 2000 została Gminą Roku w naszym województwie oraz zdobyła trzecie miejsce w ogólnoczeskim współzawodnictwie o ten tytuł. Chciałbym podkreślić, że tylko część pieniędzy, które otrzymujemy tytułem rekompensaty za niedogodności związane z wydobyciem węgla, wzbogacają budżet gminy. Naszym celem jest nakłanianie lokalnych przedsiębior-



Wójt Stonawy, Andrzej Feber: „Sporo rodzin już się do nas sprowadziło...”

ców, przede wszystkim zaś kopalń, do inwestowania w infrastrukturę Stonawy, do wspierania życia kulturalnego mieszkańców – żeby nadal utrzymywali orkiestrę dętą, która ma 100-letnią tradycję, oraz mażoretki, które są mistrzyniami Europy. Inaczej mówiąc, uświadamiamy kierownictwom kopalń, że wydobycie nie może przynieść korzyści tylko jednej stronie.

A co do wysokości opłat za prowadzenie eksploatacji złóż węgla pod Stonawą, to nie są one wbrew pozorom zbyt wysokie. Bieremy pół procenta z ceny rynkowej tony danego gatunku węgla. Tona węgla zaś kosztuje od półtora tysiąca do dwóch tysięcy koron. Ale to są pieniądze, powiedziałbym, „niejednoznacznie korzystne dla gminy”, gdyż wydobycie, jak wiadomo, powoduje negatywne skutki uboczne na powierzchni, których likwidacja zajmuje się samorząd, pracownicy urzędu gminy, a to wszystko obciąża nasz budżet...

Na co więc przeznaczacie rekompensatę finansową za uciążliwe sąsiedztwo kopalń?

Przed wszystkim wydajemy je na utrzymanie i rozwój infrastruktury. Przecież 8 tysięcy pracowników „naszych” kopalń dojeżdża do pracy, korzystając z dróg biegnących przez Stonawę. Ba, wielu jeździ z Łąką na skróty, niszcząc nawierzchnię drózek lokalnych... Wie pan, wolelibyśmy nie mieć tych pieniędzy i nie być zakładnikiem kopalń.

Ilu mieszkańcom Stonawy kopalnie dają pracę?

Można powiedzieć, że większość mężczyzn żyje z pracy na kopalniach albo w firmach, które współpracują z kopalniami.

Proszę powiedzieć o konkretnych, które ostatnio podniosły standard życia przeciętnemu mieszkańcowi Stonawy.

Ostatnim hitem był prezent gminy dla każdej rodziny w postaci darmowego dostępu do Internetu. Chcemy, żeby ludzie mieli możliwość otwierania się na świat i korzystania z dobrodziejstw tego elektronicznego medium bez konieczności sięgania do własnej kieszeni. Kosztuje nas to około 50 tys. miesięcz-

nie. Aby zachęcić właścicieli małych gospodarstw do prowadzenia hodowli zwierząt domowych, wypłacamy im rokrocznie z budżetu stosowne kwoty za utrzymanie sztuki. Za krowę i konia otrzymują po 5 tys. koron, za kozę i owcę po tysiącu. Obliczyliśmy, że taniej nas to kosztuje niż opłata za paliwo do kosiarek. A poza tym Stonawa o wiele ładniej wygląda, kiedy zielone przestrzenie między domami wypełniają stadka ruchliwych zwierząt... Ludzie również sobie chwalą naszą niską stawkę za wywóz śmieci. Myślę, że kwoty 250 koron od członka rodziny nie uświadczą się w żadnej miejscowości w bliższej i dalszej okolicy. Dodam jeszcze, że już od kilku ładnych lat wspieramy finansowo mieszkańców, którzy odnawiają i ocieplają fasady swoich domów. Dostają od nas po 250 koron za metr kwadratowy, maksymalnie jednak 55 tys. kc.

Trudno nie zapytać o planowane gesty samorządu wobec stonawian...

Od przyszłego roku chcemy dopłacać do rachunków za elektryczność naszych mieszkańców. Będzie to rekompensata za pięciokrotny wzrost podatków od nieruchomości, do czego zmusiły nas okoliczności. Stan, kiedy podatki od nieruchomości firm były aż 9-krotnie wyższe od podatków od nieruchomości osób prywatnych, był już nie do utrzymania. Tak więc pobrane w formie wyższych podatków pieniądze zwrócimy ludziom jako dotacje do rachunków. Ponadto za rok, dwa chcielibyśmy wybudować rurociąg, którym doprowadzimy do każdego stonawskiego domu ciepło pochodzące z elektrowni biogazowej, powstającej przy fermie hodowli świń na Smółkowcu...

I jak tu nie marzyć o przeprowadzce do Stonawy?

Sporo rodzin już się do nas sprowadziło... Jednakże teraz akurat pierwszeństwo mają tubylcy, którzy zamierzają opuścić swoje domostwa stojące na terenach zagrożonych. Dla nich trzymamy w rezerwie uzbrojone już działki na Bąkowie I i Bąkowie II.

Rozmawiał

KAZIMIERZ SANTARIUS

Szczególny stosunek RPG do Stonawy?

Rzecz ciekawa – podczas gdy w niejednej miejscowości w Karwińskim mieszkaniach będących dawniej własnością OKD (a obecnie firmy RPG Real Estate) są w stanie – oględnie mówiąc – zaniedbanym, to w Stonawie błyszczą urodą i elegancją. Wystarczy przejść się po stonawskich osiedlach Nowy Świat czy Górzany, aby nabrać przekonania, że kogoś jak kogo, ale Stonawę kierownictwo RPG i osobiście jej właściciel – magnat węglowy Zdeněk Bakala – darzą szczególnymi względami. Wszystkie dwukondygnacyjne apartamentowce lśnią czystością, a ich wielobarwne elewacje muszą się podobać nawet subtelnemu estecie.

Otóż renowacja domów i mieszkań dla rodzin górniczych jest jednym z punktów długofalowego programu modernizacji i estetyzacji przestrzeni publicznej w Stonawie. W tym procesie kierownictwo gminy stara się wykorzystywać w największym możliwym stopniu szczodrość kopalń stonawskich oraz funduszy zarówno państwowych, jak i europejskich. Dzięki temu w Stonawie zauważyć można boom w budownictwie indywidualnym oraz komunalnym. W tym kontekście również wygląd i stan techniczny domów mieszkalnych RPG nie mógł ująć uwadze samorządu Stonawy, gdyż – jak się tu uważa –

one też powinny istnieć w symbiozie z krajobrazem gminy.

– Samorządowi jest obojętne, kto jest właścicielem danego mieszkania – powiedział

„Głowski Ludu” wójt Stonawy Andrzej Feber. – Uważamy za swój obowiązek zapewnienie ludności najlepszych warunków mieszkaniowych. Już w roku 2006 podjęliśmy niełatwe



Obok boiska koszykówki dla młodzieży wyrasta atrakcyjny plac zabaw dla dzieci.

rozmowy z kierownictwem RPG i osobiście z panem Bakalą w sprawie odnowienia domów po byłym OKD. Jak widać, dały one korzystny wynik, bo dziś już nie szpecą Górzany i Nowego Świata. W ciągu roku ekipy budowlane RPG wyremontowały wszystkie mieszkania, wymieniły okna, ociepliły mury i pomalowały je.

Gwoli prawdy należy podkreślić, że stonawianie wsparli RPG w jego wysiłkach. Gmina podjęła się zadania upiększenia przestrzeni między domami na obu osiedlach, pomimo że nie są one jej własnością. Ponadto sfinansowała budowę nowych parkingów, chodników, a także placu zabaw dla dzieci.

W czym tkwi tajemnica sukcesu wójty Febra w negocjacjach z menedżerami RPG, którzy nie są skorzy do naprawiania swoich domów mieszkalnych, co zresztą widać jeszcze na niejednym górniczym blokowisku w innych miejscowościach i miastach w zagłębiu? – To żadna tajemnica – mówi szef stonawskiego samorządu. – Wiadomo nie od dziś, że bierne wyczekiwanie na cud i wyciąganie do partnera ręki po datkę, niczego w zamian mu nie oferując, z góry skazane jest na niepowodzenie...

Zatem teraz już wiemy, co spowodowało, że RPG Real Estate i Zdeněk Bakala oddarzyli Stonawę szczególnymi względami. (s)

Mini-herbaciarnia... pod łóżkiem

Od dawna wypróbowanym sposobem na zaoszczędzenie miejsca w pokoju dziecięcym są łóżka piętrowe. Gdy pokój przeznaczony jest dla jednego dziecka, można kupić mebel łączący szafki i półki z łóżkiem na piętrze. Pod łóżkiem znajduje się zwykle wnękę przeznaczoną na biurko. Rodzic, który nie chce, by jego dziecko popsulo sobie oczy, biurko postawi jednak zazwyczaj w innym, lepiej oświetlonym miejscu. Wtedy wnękę można wykorzystać w inny sposób – postawić w niej dodatkową szafkę, przeznaczyć na przechowywanie większych zabawek (wózka dla lalek, konika na biegunach) lub też... popuścić wodze fantazji i wymyślić bardziej oryginalny sposób zagospodarowania miejsca pod łóżkiem.

Na zdjęciu widzimy wnękę, którą zamieszkuje pokojowa nastolatka przeznaczona na miejsce relaksu przy filiżance smacznej herbaty. Na podłodze położyła skórę z owcy (można taką kupić np. na popularnym targu w Cieszynie), na którą położyła poduszki w żywym, kontrastującym kolorze. Na tylnej ścianie łóżka umocowała z pomocą brata półkę, a na niej ustawiła pojemniczki z herbatą i filiżanki. Wczoraz miejsce wygląda bardzo romantycznie dzięki delikatnemu oświetleniu, wykonanemu w tani i prosty sposób – u góry przyklejone zostały okrągłe mini-lampki z di-



dami LED wyposażone w warstwę klejącą, które w sklepach elektrycznych można kupić po ok. 50-100 zł za sztukę.

To oczywiście tylko jeden z pomysłów, których nastolatkom przecież nie brakuje... (dc)

Niepełnosprawni na rynku pracy

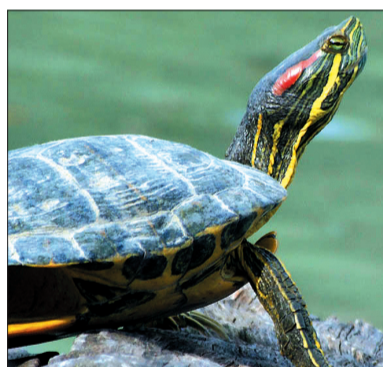
Osobom niepełnosprawnym znacznie trudniej znaleźć pracę niż ludziom zdrowym. Co może im ułatwić znalezienie odpowiedniego zatrudnienia?

Doradcy personalni radzą, by osoby takie podkreślały w życiorysie przesyłanym do potencjalnego pracodawcy swoje zdolności i umiejętności, a pisząc o swych ograniczeniach wynikających ze stanu zdrowia od razu podawały, w jaki sposób potrafią je rekompensować. Np. człowiek niesłyszący, który nie potrafi rozmawiać przez telefon, powinien podać, że można się z nim porozumiewać za pomocą SMS-ów i e-mailów, które na bieżąco śledzi i od razu na nie odpowiada.

Upośledzenia mającego wpływ na wykonywanie obowiązków nie można oczywiście przemilczeć, ale też nie należy podawać go od razu na wstępie. Większość ludzi nie orientuje się zbyt dokładnie, jakie konkretne ograniczenia niesie z sobą dana choroba lub wada. Dlatego pisząc, że jestem osobą niesłyszącą, powinienem dodać zarazem, co z tego wynika dla pracodawcy, np.: *Komunikuję się pisemnie lub odczytuję z warg.* Życiorys powinien być bezbłędny, dlatego osoby, którym sprawiają pisownia lub gramatyka, powinny zwrócić się do kogoś, kto pomoże im życiorys napisać. Pomoc

znajdą również u doradców w urzędach pracy. Jeżeli kandydat zostanie zaproszony na rozmowę kwalifikacyjną, powinien przygotować się na to, że potencjalny pracodawca będzie go pytał o szczegóły i konsekwencje jego upośledzenia. Na pytania te należy odpowiadać spokojnie, bez emocji i wstydu. Ważne jest, by robić wrażenie człowieka, który umie sobie poradzić ze swoim ograniczeniem i nie wstydzi się go.

Jana Hamplová, kierownik Działu Doradztwa w Urzędzie Pracy w Karwinie, radzi też, by kandydaci podczas rozmowy kwalifikacyjnej poinformowali potencjalnego pracodawcę o korzyściach, jakie wypływają dla niego z faktu zatrudnienia osoby niepełnosprawnej. Przede wszystkim przysługuje mu ulga podatkowa. Pracodawca może też otrzymać dotację na stworzenie tzw. chronionego miejsca pracy oraz na częściowe pokrycie kosztów związanych z jego eksploatacją. Jeżeli pracuje u niego więcej niż 25 osób, ma ponadto ustawowy obowiązek zatrudniania 4 proc. pracowników z kategorii osób niepełnosprawnych. Dlatego przyjęcie takiej osoby pomoże mu wywiązać się z tego obowiązku, niespełnienie którego sankcjonowane jest dodatkowymi opłatami odprowadzanymi do budżetu państwa. (dc)



Małeńkie żółwki wodne (z których najpopularniejsze są żółwie ozdoby), które widzimy w sklepach zoo-

Nim kupimy żółwia...

logicznych, przypominające swymi rozmiarami większą monetę, są bardzo „milutkie” i łatwo możemy ulec namowom dziecka, by jednego z nich zabrać do domu. Tym bardziej, jeżeli dziecko jest alergikiem i zwierzę futerkowe nie wchodzi w rachubę. Małeńkiemu żółwikowi wystarczy nieduże akwarium, które można postawić właściwie byle gdzie... Nim jednak przyniesiemy żółwika do domu, weźmy pod uwagę następujące czynniki:

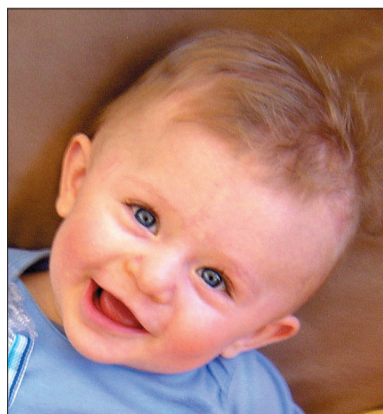
★ Małym żółwikom trzeba zapewnić optymalne warunki, w przeciwnym razie stosunkowo często się zdarza, że w pierwszych miesiącach hodowli giną. Wymagają dostępu do wody o temperaturze od 25 do 27 st. C, a jeżeli akurat jest zima i akwarium (najlepiej postawić go pod oknem) nie jest nagrzewane przez słońce, to żółwika trzeba dogrzewać żarówką.

★ Żółw nie może znajdować się przez cały czas w wodzie, dlatego w akwarium czy terrarium musi mieć suche miejsce, najlepiej większy kamień wystający z wody, na który może się wspiąć i wygrzewać w słońcu czy pod żarówką.

★ Żółwie rosną szybko, już w 3. roku życia skorupa samicy osiąga długość 9-15 cm, samca 8-12 (samce bywają mniejsze). Dorosłe żółwie osiągają długość od ok. 20 cm (samce) do 25 cm (samice). Dlatego też trzeba liczyć się z tym, że małeńkie akwarium, stojące na parapecie, trzeba będzie w krótkim czasie zastąpić znacznie większym pojemnikiem. Akwarium dla jednego większego żółwia powinno być 7-krotnie dłuższe niż długość jego skorupy, a szerokość ma się równać mniej więcej połowie długości! Większe akwarium wiąże się z bardziej skomplikowanym czyszczeniem, a czyścić trzeba go stosunkowo często, jeżeli nie zainwestujemy w specjalne filtry o wysokiej wydajności, ponieważ zwykle filtry przeznaczone do akwariów z rybkami nie wystarczają.

★ Dobrze odżywiany i pielęgnowany żółw ozdobny dożywa wieku 30-50 lat. (dc)

WITAMY



PETER EDWARD – tak nazywa się chłopczyk, który urodził się 16 listopada ub. r. w Vailu (Colorado) w Stanach Zjednoczonych. Waga urodzeniowa: 3,60 kg, wzrost 53 cm. Jego zdjęcie przysłała nam babcia. Piotruś mieszka z rodzicami Gabrielą Sabela i Piotrem Brozdą w Górach Skalistych. Imię Peter (Piotr) otrzymał chłopiec po ojcu, zaś imię Edward po nieżyjącym już pradziadku z Gutów.

Piotr to imię biblijne pochodzenia greckiego, oznaczające głaz, skałę. Według Nowego Testamentu Jezus nadał ten przydomek apostołowi Szymonowi, mówiąc, że „na nim – tej skale – zbuduje swój Kościół”.

Edward to imię pochodzenia staroangielskiego, które bywa tłumaczone jako „obrońca pomyślności, dobrobytu”.

Piotr obchodzi imieniny 29 czerwca, Edward 18 marca.

UWAGA, RODZICE! Zachęcamy do nadsyłania zdjęć Waszych pociech, które przysłyły na świat w ostatnich miesiącach. Prócz zdjęcia prosimy o informacje na temat imion i nazwisk(a) rodziców, daty i miejsca urodzenia dziecka oraz jego wagę urodzeniową i wzrost, ewent. dane nt. rodzeństwa. Interesuje nas też, w jaki sposób wybieraliście imię dla dziecka. Zdjęcia prosimy przysyłać na adres: chlupova@glosludu.cz lub klasyczną pocztą na adres Redakcji.

CIEKAWOSTKI

Skarby z taksówki

Pasażerowie londyńskich taksówek pozostawili w nich 60 tys. różnych urządzeń w ciągu ostatnich 6 miesięcy. Jak wykazały badania, ponad 55 tys. z pozostawionych urządzeń stanowiły telefony komórkowe. Wśród pozostałych 5 tys. przeważały laptopy. Ekspert z firmy zajmującej się ochroną danych ostrzegają, że takie pozostawione urządzenia mogą być świetnym źródłem informacji dla przestępców. Przeprowadzone badania wykazały również, jak interesujące rzeczy odnajdują czasem kierowcy taksówek w swoich pojazdach. Londyńscy taksówkarze znaleźli m.in. strzelbę z obciążoną łufą, 12 martwych bażantów, dwa psy i urnę na ludzkie prochy.

Na agresję rybi tłuszcz

Przyjmowanie kapsulek z olejem z rybiego tłuszczu ma wpłynąć na zachowanie więźniów. Taki sposób łagodzenia więziennych obyczajów badają właśnie brytyjscy naukowcy. Mają oni nadzieję, że przyjmowanie suplementów diety z nienasyconymi kwasami tłuszczowymi Omega-3, w które obfituje rybi tłuszcz, zmniejszy ilość agresywnych zachowań wśród więźniów. Z poprzednich badań wiadomo, że substancje te poprawiają funkcjonowanie komórek nerwowych w mózgu. Dzięki temu ludzie lepiej odbierają i interpretują zachowanie innych, co pozwala unikać konfliktów. Kiedy tych składników brakuje, ludzie reagują w sposób impulsywny i agresywny.

Najstarszy zespół świata

Członkowie grupy „The Zimmers” liczą w sumie... trzy tysiące lat, a 91-letni wokalista śpiewa „mam nadzieję, że umrę, zanim się zestarzeję”. Chociaż „The Zimmers” pochodzą z Wielkiej Brytanii, debiutancki album zdecydowali się promować w Berlinie, ponieważ, ich zdaniem, w Niemczech z większym szacunkiem niż w Anglii traktuje się ludzi starszych. Muzycy wiedzą, co mówią – średnia wieku w zespole wynosi bowiem 90 lat. Na pomysł utworzenia niezwyklej grupy wpadł dokumentalista BBC Tim Samuels, który w ubiegłym roku nagrywał reportaże o starzeniu się i jego społecznych konsekwencjach. Podczas pracy nad materiałem spotkał wielu starszych ludzi, którym zaproponował wspólne nagranie piosenki.

Za skarbonkę do więzienia

Na sześć lat więzienia skazał sąd w USA mężczyznę, który ukradł 20 dolarów z dziecięcej skarbonki – poinformowała Associated Press powołując się na amerykańską prasę lokalną. 31-letni Ryan M. w sierpniu 2007 roku włamał się do jednego z domów w mieście Sheboygan w stanie Wisconsin (na Środkowym Zachodzie USA) i wyjął pieniądze ze skarbonki śpiącej 2-letniej dziewczynki. Wtedy na gorącym uczynku złapała go matka dziecka. Sąd skazał złodzieja za włamanie i kradzież.

SMACZNEGO

Makaron z sosem grzybowym

Ten przepis jest prosty, podajemy go bowiem głównie z myślą o panach. Wiadomo, że mężczyźni znacznie bardziej od kobiet lubią grzybobiernie, większość jednak sądzi, że ich rola kończy się na triumfalnym przekazaniu pełnego kosza grzybów żonie, która stoi przed dylematem, co z tym „lupem” zrobić?! Może więc tym razem obiad z grzybkami przygotowuje mąż?...

Składniki: makaron, 25 dag świeżych grzybów (lub 30 dag suszonych), 1 średnia cebula, 3 dag tłuszczu, 1 łyżka mąki, ½ kostki rosółowej, ½ szklanki gęstej kwaśnej śmietany, sól, czarny pieprz.

Przygotowanie: Makaron gotujemy w osolonej wodzie. Grzyby dokładnie myjemy w ciepłej wodzie i moczmy. Następnie gotujemy je w wodzie, w której się moczyły, z dodatkiem soli. Odcedzamy je. Cebulę kroimy w kostkę i zrumieniamy na tłuszczu. Wsypujemy mąkę, mieszamy, rozprowadzamy w zimnym wywarze z grzybów (ok. ½ szklanki), rozpuszczamy ½ kostki rosółowej. Dodajemy śmietanę, doprawiamy solą i pieprzem. Odcedzone grzyby siekamy i dodajemy do sosu. Na koniec makaron łączymy z sosem. (dc)



ALE HECA

Trzej koledzy byli na zagranicznych wycieczkach. Jak wrócili, poszli do gospody, włożyli w siebie pore głębszy i zaczęli się chwolić.
– Jo był w Afryce – prawi piyrszy.
– Widziolech tam Murzynów tak czornych, że trzeba było rozygać światło, by kierogo uwidzieć. Murzynki kormiły swoji dziecka mlykym podobnym do teru, w najlepszym razie do melasy.
– A jo pojechał do krajów skandynewskich – mówi drugi.
– Tam wóm sóm strasznie wielcy ludzie. Jedyń był tak sakramycynko wysoki, że jak sie chcioł podropać go głowie, to musioł przykleknąć.

– Toście mało widzieli! – trzeci na to. – Jo był w Indiach, kaj ludzie głodowali. Moc było sakramyncko chudych, ale rekord pobił jedyn mnich. Tyn wóm był tak cinyki, że musioł dwa razy wylżyć do izby, żeby go szło uwidzieć.

– Ni móm se co oblyc – lutuje sie Franckowo przed chłopym.
– Aż mie je gańba wynść kaj między ludzi.
– Poczytej Biblije, to ci to przynadzie.
– Niby czymu?
– Bo tam pisze, że Ewa chodziła sago, a nie było jóm gańba.

WTOREK 23 WRZEŚNIA

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon PRL 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.35 Tata lew - Burza 8.50 Jedynekowe przedszkole 9.20 Legenda Nezha - Powódź w Chen Tang 9.45 Zapięknij się mną - Czas zapłaty 10.30 Sąsiedzi - Indiani wieczór 10.55 Sześcioletki w szkole 11.25 Pora na doktora 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Tak jak w Unii 12.40 Plebania (s.) 13.05 Klan (s.) 13.30 Relacja z grekokatolickiej liturgii święta Narodzenia Najświętszej Bogurodzicy 14.25 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie... 15.00 Wiadomości 15.12 Pomóż mojemu dziecku 16.00 Moda na sukces (s.) 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.35 Klan (s.) 18.00 Jaka to melodia? (teleturniej) 18.30 Plebania (s.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.20 Nowa zadadka (film USA) 22.10 Misja specjalna 22.45 Urodzeni do latania 23.45 Halifax - miasto w gruzach (film kanad.) 1.15 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie... 1.40 Pan Fasola 2.00 Notacje - Ostap Łapski.

TVP 2

6.00 W labiryncie 7.20 Spotkanie ze Stwórcą 7.40 Przygody Goździka Ogrodnika - Wielka pomyłka 8.00 Pytanie na śniadanie 10.25 M jak miłość (s.) 11.20 Codzienna 2 m 3 11.50 Córki McLeoda - Prawo większości 12.45 Harry i Hendersonowie - Maskotka Harry 13.10 W mateczniku pandy 14.15 Statek miłości (s.) 15.10 M jak miłość (s.) 16.05 Dzieciaki górą 16.55 Sophie - panna młoda mimo woli 17.30 Przygody Tarzana (s.) 17.55 Sport-telegram 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 18.55 Kolo fortuny 19.30 Kocham kino 20.05 Barwy szczęścia (s.) 20.40 M jak miłość (s.) 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” 21.45 Magazyn Ekspresu Reporterów 22.20 Dziewczyna marzeń 0.30 Panorama 0.50 Cudowni chłopcy (film).

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 7.45 Aktualności 7.50 Gramy dla was 8.00 Serwis info flesz 8.19 Przegląd portali internetowych 8.45 Schlesien Journal 9.09 Korespondent TVP o poranku 9.55 Biznes - otwarcie dnia 10.13 Gość poranka 11.08 Serwis kulturalny 11.17 Info dzień 12.07 Pięć minut dla zdrowia 13.06 Okno na Polskę 14.07 Biznes 15.11 Raport z Polski 16.12 Rozmowa dnia 16.45 Aktualności 16.50 Relacje 17.00 TV Katowice poleca 17.10 TV Katowice zaprasza 18.00 Aktualności 18.55 Wokół nas 19.10 Tropiciele 19.25 Bliżej natury 19.50 Kwiaty, ogrody 19.55 TV Katowice zaprasza 17.15 Komentarz świat 20.10 Minęła 20-ta 21.07 Telekurier bliżej ciebie 23.45 Zapomniany Czarnobyl 0.38 Minęła 20-ta 1.23 Okno na Polskę 1.33 Telekurier bliżej ciebie.

POLSAT

6.00 Żar młodości (s.) 7.15 Wielka wygrana (teleturniej) 8.00 Poranek z Polsat News 9.00 Miodowe lata - Mikołajki 10.00 Rodzina zastępcza plus - Hacker z urojenia 11.00 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 11.30 Samo życie 12.00 Obrońca 13.00 Fabryka Gwiazd 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 15.15 Świat według Bundy'ch (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.40 Miodowe lata - Walka płci 17.30 Fabryka Gwiazd 18.00 Pierwsza miłość 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Ja, szpieg (film USA) 22.15 Sypiając z wrogiem (film USA) 0.20 Fała zbrodni 1.20 Ale kasa 2.20 Zakazana kamera 4.20 Nocne randki.

TVC 1

5.59 Studio 6 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Tajemnice starego Egiptu (cykl dok.) 9.10 Geografia świata 9.30 Dyspozytor (s.) 10.20 Pułkownik Starbottle i piękna powódka (film TV) 11.15 OPSO 11.25 Grzebień 11.30 Jiří Wimmer 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Rodzina, szkoła i ja 13.50 Córki McLeoda (s.) 14.35 Potyczki Amy (s.) 15.25 Simpsonowie (s. anim.) 15.50 Nauka jest zabawna 16.15 Program dyskusyjny 16.30 Zaczarowane przedszkole 17.00 AZ-kwiz 17.30 Dom - to sztuka (mag.) 17.55 Prognoza pogody 17.57 Minuta z przyrody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Czarne owce (pr. publ.) 18.40 Żywe serce Europy 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej 10 i Szansy na milion 19.00 Wiadomości 20.00 Taxi 20.35 Moja rodzina (s.) 21.05 Śladami gwiazd (cykl dok.) 21.40 Wszystko party (talk show) 22.25 Retro (mag.) 22.55 Losowanie Szczęśliwej 10 23.00 Kim Novak nigdy się nie kąpała w Jeziorze Genezaret (film szw.) 0.30 Córki McLeoda 1.15 Czy mnie zechcecie?

TVC 2

5.59 Dzień dobry 8.30 Panorama 9.10 Kosmopolis (mag.) 9.40 Mity i fakty historii: Legendy Dzikiego Zachodu (cykl dok.) 10.30 168 godzin (mag. rep.) 10.55 Hobby magazyn 11.25 AZ-kwiz 12.00 Chłopaki w akcji (mag. kul.) 12.30 Czarne owce (pr. publ.) 12.50 Boisko 7 (program dla dzieci) 15.00 Wędrująca kamera (cykl dok.) 15.30 Czar Afryki (cykl dok.) 15.55 Jesień na rzece (rep.) 16.15 Moc sztuki: Van Gogh (cykl dok.) 17.05 Poszukiwacze czasu 17.25 Tajemniczy język pieniądza (pr. cykl.) 17.40 72 imiona czeskiej historii (pr. cykl.) 18.00 Klucz (mag.) 18.30 Babel (mag.) 19.00 Wiadomości w języku migowym 19.10 Adult English Zone 19.35 Simpsonowie (s. anim.) 20.00 Krótke życie w balecie (dok.) 20.30 Święte serce (film wł.) 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Sport 23.10 Śpiewanie na farmie 23.50 Domy ekologiczne 0.45 Mieszkania przyszłości (dok.) 1.30 Dołącz do nas.

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Ostry dyżur (s.) 9.30 Palomino (film USA) 11.25 Ulica (s.) 12.10 Lea Parker (s.) 13.10 Diabli nadali (s.) 13.40 Wszyscy kochają Raymonda (s.) 14.10 Dziewczyny Gilmore'a (s.) 15.10 Gwiazdne wrota (s.) 16.05 Prawo i porządek: Zbrodnicy zamiar (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Przychodnia w różnym ogrodzie (s.) 21.20 Kryminalne zagadki Miami (s.) 22.15 112 (mag.) 22.55 Lekcja przetrwania (film USA) 1.05 Nocny kurs (s.).

PRIMA

6.35 Mała rusalka (s. anim.) 7.10 Dzieciółko Woody (s. anim.) 7.20 Tom & Jerry (s. anim.) 7.30 Will & Grace (s.) 8.00 Przyjaciele (s.) 8.30 Nieustraszony (s.) 9.30 Siódme niebo (s.) 10.30 Klinika (s.) 11.30 Diagnostyka morderstwa (s.) 12.30 Pomoc domowa (s.) 13.05 Nowojorscy gliniarze (s.) 14.05 Boston Public (s.) 15.05 Will & Grace (s.) 15.35 Jordan (s.) 16.35 Komisarz Rex (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 18.00 5 kontra 5 (kwiz show) 18.55 Wiadomości, sport 19.30 Przyjaciele (s.) 19.55 Prognoza pogody 20.00 Bardzo delikatne związki (s.) 21.15 Poszukiwanie taty 22.25 Uwaga, faceci! (s.) 23.25 Kości (s.) 0.20 Sprawa dla dwu (s.) 1.35 Zadzwoń do jasnovidza.

ŚRODA 24 WRZEŚNIA

TVP 1

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon PRL 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.35 Krówka Mu Mu 8.40 Domisie (dla dzieci) 9.15 Atlantis High 9.45 Zapięknij się mną - Myszkowanie 10.30 300% normy (teleturniej) 11.05 Rok w ogrodzie 11.25 Zapytaj prawnika 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.20 Siła z natury 12.40 Plebania (s.) 13.05 Klan (s.) 13.35 Jaka to melodia? (teleturniej) 14.00 Zabójcze meduzy 14.30 Raj 15.00 Wiadomości 15.14 Ogród z duszą 15.40 Między mamami 16.00 Moda na sukces (s.) 17.00 Teleexpress 17.20 Celownik 17.30 Klan (s.) 18.00 Jaka to melodia? (teleturniej) 18.30 Plebania (s.) 19.00 Wieczorynka 19.30 Wiadomości 20.20 Urwany film (film kop.) 22.00 Bronisław Wildstein przedstawia 23.00 Pole miłości (film USA) 0.50 Siedmiu wspaniałych 1.30 Pan Fasola.

TVP 2

6.20 W labiryncie 7.05 Niezłomni 7.15 Znaki czasu 7.40 Przygody Goździka Ogrodnika - Pożegnanie Goździka 8.00 Pytanie na śniadanie 10.20 M jak miłość (s.) 11.10 Święta wojna - Ostaniec 11.45 Córki McLeoda - Związki, które łączą 12.30 Kolo fortuny 13.05 Wyspy do wynajęcia 14.00 Statek miłości (s.) 14.55 M jak miłość (s.) 15.55 Orzeł czy reszta 16.55 Sophie - panna młoda mimo woli 17.25 Przygody Tarzana (s.) 18.00 Program lokalny 18.30 Panorama 18.55 Jeden z dziesięciu 19.30 Wideoteka dorosłego człowieka 20.05 Barwy szczęścia (s.) 20.40 Fuchs 22.15 Ocalić Emily (film kanad.) 0.30 Panorama 0.50 As i dama (film USA) 2.15 Smaczne Go! Marysia Sadowska.

TV KATOWICE

6.00 Serwis info 7.45 Aktualności 7.50 Gramy dla was 8.03 Gość poranka 8.17 Przegląd portali internetowych 8.45 Zaolzie 9.09 Korespondent TVP o poranku 9.55 Biznes - otwarcie dnia 10.14 Gość poranka 11.08 Serwis kulturalny 12.07 Pięć minut dla zdrowia 13.06 Okno na Polskę 14.07 Biznes 15.11 Raport z Polski 16.00 Studio Senat 16.45 Aktualności 16.50 Kronika miejska - Zabrze 17.00 Raport z akcji 18.00 Aktualności 18.55 Ludzie i sprawy

19.25 Gotowi na estradę 19.55 TV Katowice zaprasza 20.10 Minęła 20-ta 21.07 Telekurier bliżej ciebie 22.18 Minął dzień 23.45 Walcząc z talibami 0.35 Minęła 20-ta 1.21 Okno na Polskę 1.32 Telekurier bliżej ciebie.

POLSAT

6.00 Żar młodości (s.) 7.15 Wielka wygrana (teleturniej) 8.00 Poranek z Polsat News 9.00 Miodowe lata - Walka płci (s.) 10.00 Rodzina zastępcza plus - Junior biznesu 11.00 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 11.30 Samo życie 12.00 Obrońca 13.00 Fabryka Gwiazd 14.00 Pierwsza miłość (s.) 14.45 Sabrina, nastoletnia czarownica (s.) 15.15 Świat według Bundy'ch (s.) 15.50 Wydarzenia 16.15 Interwencja (mag.) 16.40 Miodowe lata (s.) 17.30 Fabryka Gwiazd 18.00 Pierwsza miłość (s.) 18.50 Wydarzenia 19.30 Samo życie 20.00 Sopot TOP-trendy Festiwal 2008 21.00 Pierwsze 20 milionów (film USA) 23.15 Daleko od noszy 23.45 Ranking Gwiazd 0.45 Strzał w 10 (teleturniej) 1.40 Ale kasa 2.40 Zakazana kamera.

TVC 1

5.59 Studio 6 8.30 Zaczarowane przedszkole 9.00 Główna wygrana (film TV) 9.50 Program rozrywkowy 11.20 Różowa sobota (film czes.) 12.00 Wiadomości 12.30 Sama w domu (mag.) 13.30 Rodzina, szkoła i ja 13.50 Córki McLeoda (s.) 14.35 Potyczki Amy (s.) 15.25 Simpsonowie (s. anim.) 15.50 Ja i moja rodzina (s.) 16.05 Futuroskop 16.30 Zaczarowane przedszkole 17.00 AZ-kwiz 17.30 Pod pokrywką (mag. kul.) 17.55 Prognoza pogody 17.57 Minuta z przyrody 18.00 Wiadomości regionalne 18.25 Czarne owce (pr. publ.) 18.40 Żywe serce Europy 18.45 Wieczorynka 18.55 Losowanie Szczęśliwej Dziesiątki 19.00 Wiadomości 19.58 Losowanie Sportki i Szansy 20.00 List do Ciebie 20.55 Boris Rösner (dok.) 21.55 Talk show M. Jilkovej 22.45 Losowanie Sportki i Szansy 22.50 Poker (mag.) 23.20 Losowanie Szczęśliwej 10 i Szansy na milion 23.25 Anioł śmierci (film fr.) 1.05 Córki McLeoda (s.) 1.50 Poszukiwanie czasu utraconego.

TVC 2

5.59 Dzień dobry 8.30 Panorama 9.10 Babel (mag.) 9.35 Pamiętka na sprzedaż 9.55 Moc sztuki: Van Gogh (cykl dok.) 10.50 Na pływali z Frankiem Wildhornem (talk show) 11.10 Etykieta 11.20 Piękno europejskich wybrzeży 11.25 AZ-kwiz 12.00 Dom - to sztuka (mag.) 12.30 Czarne owce (pr. publ.) 12.50 Reportery TVC 13.30 Kwiz dla dzieci 13.55 Tajemnice Toma Wizarza (s.) 14.10 Nauka jest zabawna 14.35 Program dyskusyjny 14.50 Przeżyj! (cykl dok.) 15.40 Retro Prague 2008 16.05 Rodzina, szkoła i ja 16.20 Medycyna XXI wieku 16.40 Poradnik zdrowotny 16.50 Sedno 16.55 Zoom (mag.) 17.20 Port 17.45 Atlas wideo naszej przyrody 18.00 Nie mam pracy (mag.) 18.25 Historie domów (cykl dok.) 18.45 Czy mnie zechcecie? 19.00 Wiadomości w języku migowym 19.10 Pique-nique (j. fran.) 19.35 Simpsonowie (s. anim.) 20.00 Ten nasz czeski charakter 20.25 Persona non grata (film pol.) 22.20 Praska wiosna 1968 22.30 Wydarzenia, komentarze 23.05 Sport 23.10 Klub dokumentalny: Kampania 0.05 Nocny klub filmowy: Wałkonie (film wł.-fr.) 1.45 Teatr żyje!

NOVA

5.59 Śniadanie z TV Nova 8.35 Ostry dyżur (s.) 9.30 Karty śmierci (film USA) 11.25 Ulica (s.) 12.15 Lea Parker (s.) 13.10 Diabli nadali (s.) 13.40 Wszyscy kochają Raymonda (s.) 14.10 Dziewczyny Gilmore'a (s.) 15.05 Gwiazdne wrota (s.) 16.05 Prawo i porządek: Zbrodnicy zamiar (s.) 17.00 Popołudniowe wiadomości, sport, pogoda 17.35 Kryminalne zagadki Las Vegas (s.) 18.30 Ulica (s.) 19.30 Wiadomości, sport, pogoda 20.00 Prywatne potrzeby (s.) 21.25 Ścisłe poufne 22.00 Na własne oczy (pr. publ.) 22.45 Bez skazy (s.) 23.45 Ślepa sprawiedliwość (s.) 0.30 Skazany na śmierć (s.) 1.45 112 (mag.).

PRIMA

6.35 Mała rusalka (s. anim.) 7.10 Dzieciółko Woody (s. anim.) 7.20 Tom & Jerry (s. anim.) 7.30 Will & Grace (s.) 8.00 Przyjaciele (s.) 8.30 Nieustraszony (s.) 9.30 Siódme niebo (s.) 10.30 Klinika (s.) 11.30 Diagnostyka morderstwa (s.) 12.30 Pomoc domowa (s.) 13.05 Nowojorscy gliniarze (s.) 14.05 Boston Public (s.) 15.05 Will & Grace (s.) 15.35 Jordan (s.) 16.35 Komisarz Rex (s.) 17.40 Wiadomości regionalne 18.00 5 kontra 5 (kwiz show) 18.55 Wiadomości, sport 19.30 Przyjaciele (s.) 19.55 Prognoza pogody 20.00 Kasia Brzydula (s.) 21.15 Top Star magazyn 22.25 Zabójcze umysły (s.) 23.25 Egzekutor (film USA) 1.25 Zadzwoń do jasnovidza.

POLONIA

WTOREK 23 WRZEŚNIA

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po 8.35 Domisie - Leniwy dzień 9.00 Moliki (mag.) 9.10 Magazyn Medyczny - Żywność genetycznie 09.25 Podróżnik - W pogoni za Noa Noa 09.45 Lidzbarskie Wieczory Humoru i Satyry 10.10 Z archiwum IPN-u (mag.) 10.40 Ranczo (s.) 11.30 Plebania (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Klan (s.) 12.35 Pamiętaj o mnie 12.45 Sportowy tydzień 13.15 Warto kochać (s.) 14.00 Czarodziej - piosenki Agnieszki Osieckiej 14.45 Forum 15.30 Nagrody Mediów Publicznych 16.30 Wojciech Cejrowski - Peru, Amazonia, 1973 (rep.) 17.00 Teleexpress 17.15 Domisie 17.40 Moliki książkowe (mag.) 17.55 Między Odrą a Renem 18.10 300 % normy 18.40 Pamiętaj o mnie 18.50 Plebania (s.) 19.15 Reksio (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Klan (s.) 20.35 Komentator - magazyn międzynarodowy 21.10 Kopciuszek (s.) 21.35 W stronę Polski - Simon Lucas 22.05 Biznes z gwarancją (mag.) 22.25 Forum 23.05 Sztuka dokumentu - Andrzej Munk (dok.) 23.35 Lidzbarskie Wieczory Humoru i Satyry 24.00 Serwis Info Wieczór 0.10 Misja specjalna (mag.) 0.35 Pamiętaj o mnie 0.50 Plebania (s.) 1.15 Reksio (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Klan (s.) 2.25 Komentator - magazyn międzynarodowy 02.55 Kopciuszek (s.) 3.20 Biznes z gwarancją (mag.) 3.40 Forum 4.20 W stronę Polski - Simon Lucas (dok.).

ŚRODA 24 WRZEŚNIA

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon PRL 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.35 Zygzyki - Myśl 8.55 ZOO bez tajemnic (dok.) 9.10 Pora na doktora (mag.) 9.25 Made in Poland 9.50 Afisz (mag.) 10.15 Misja Gryf - Twierdza na wyspach (rep.) 10.40 Psi psycholog (dok.) 11.05 Zacisze gwiazd 11.30 Plebania (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Klan (s.) 12.35 Pamiętaj o mnie 12.45 Komentator - magazyn międzynarodowy 13.15 Kopciuszek (s.) 13.40 Biznes z gwarancją (mag.) 14.05 Tomasz Lis na żywo 14.55 W stronę Polski - Simon Lucas (dok.) 15.25 Zaolzie 15.40 Pełnosprawni (mag.) 16.10 Misja Gryf - Twierdza na wyspach (rep.) 16.30 Afisz (mag.) 17.00 Teleexpress 17.15 Zygzyki - Myśl 17.35 ZOO bez tajemnic (dok.) 17.50 Polska z bocznej drogi - Płońsk dęty 18.05 300% normy 18.35 Pamiętaj o mnie 18.50 Plebania (s.) 19.15 Przygody Kota Filemona (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Klan (s.) 20.35 Tydzień Polski (mag.) 21.10 Egzamin z życia (s.) 21.55 Jedenaste przykazanie (dok.) 22.55 Tomasz Lis na żywo 24.00 Serwis Info Wieczór 0.10 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele 0.40 Pamiętaj o mnie 0.50 Plebania (s.) 1.15 Przygody Kota Filemona (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Klan (s.) 2.25 Tydzień polski (mag.) 2.55 Egzamin z życia (s.).

CZWARTEK 25 WRZEŚNIA

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon PRL 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.35 Kuchcikowo - gotowanie na ekranie 8.45 Bajkonurrr, czyli w świecie książek dla dzieci (mag.) 9.00 Raj (mag.) 9.25 Skarby nieodkryte 09.50 Szansa na sukces - koncert laureatów 2008 10.45 E-lementarz (mag.) 10.55 Magazyn przechodnia - Tajemnica (mag.) 11.10 Zaproszenie - Gwałtu, rety! 11.30 Plebania (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Klan (s.) 12.35 Pamiętaj o mnie 12.45 Tydzień Polski (mag.) 13.15 Egzamin z życia (s.) 14.00 Jedenaste przykazanie (dok.) 14.55 Bronisław Wildstein przedstawia 15.40 Sztuka dokumentu - Andrzej Munk (dok.) 16.10 Raj (mag.) 16.35 Hurtownia książek (mag.) 17.00 Teleexpress 17.15 Kuchcikowo - gotowanie na ekranie 17.30 Reportaż 17.45 Kurs języka polskiego 18.15 Bzik kulturalny (mag.) 18.40 Pamiętaj o mnie 18.50 Plebania (s.) 19.15 Przygody Bolka i Lolka (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Klan (s.) 20.35 Z daleka, a z bliska 21.20 Klasyka dramatu - Cyrano de Bergerac 23.10 Bronisław Wildstein przedstawia 24.00 Serwis Info 0.10 Bzik kulturalny (mag.) 0.35 Pamiętaj o mnie 0.50 Plebania (s.) 1.15 Przygody Bolka i Lolka (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Klan (s.) 2.25 Z daleka, a z bliska 3.10 Klasyka dramatu - Cyrano de Bergerac 04.55 Bronisław Wildstein przedstawia.

PIĄTEK 26 WRZEŚNIA

6.00 Kawa czy herbata? 7.50 Leksykon PRL 8.00 Wiadomości 8.15 Kwadrans po ósmej 8.35 Budzik - Twarze 9.00 Trzy Szalone Zera (s.) 9.25 Laboratorium XXI wieku (mag.) 9.45 Pomorskie krajobrazy - Życie w głębinach 10.10 Czy można zapomnieć, czy można wybaczyć... (rep.) 10.35 Z daleka, a z bliska 11.20 Polska z bocznej drogi - Płońsk dęty 11.30 Plebania (s.) 12.00 Wiadomości 12.10 Klan (s.) 12.35 Pamiętaj o mnie 12.45 Olsztyn na weekend 13.10 Hity satelity 13.30 Klasyka dramatu - Cyrano de Bergerac 15.15 Spotkanie ze Stwórcą (rep.) 15.35 Gdzie przyszłość przeszłości czapkują (rep.) 15.55 Graj Pięknym Cytanie - XII Międzynarodowy Festiwal Piosenki i Kultury Romów 2008 16.45 E-lementarz (mag.) 17.00 Teleexpress 17.15 Bajkonurrr, czyli w świecie książek dla dzieci (mag.) 17.30 Czy można zapomnieć, czy można wybaczyć... (rep.) 17.55 Olsztyn na weekend 18.20 Hity satelity 18.35 Pamiętaj o mnie 18.50 Plebania (s.) 19.15 Misiaki (s. anim.) 19.30 Wiadomości 20.10 Klan (s.) 20.35 Na dobre i na złe (s.) 21.30 Porozmawiaj z... 22.00 Kino Sąsiadów - Ucho (film) 23.35 Folkogranie 24.00 Serwis Info Wieczór 00.10 Olsztyn na weekend 0.35 Pamiętaj o mnie 0.50 Plebania (s.) 1.15 Misiaki (s. anim.) 1.30 Wiadomości 2.00 Klan (s.) 2.25 Na dobre i na złe (s.).

ŻYCZENIA

*W każdej chwili, zawsze, wszędzie
Niech Ci w życiu dobrze będzie.
Niech Cię dobry los obdarzy
wszystkim, o czym serce marzy.*

Dnia 23. 9. 2008 obchodzi swe 75. urodziny

pani HALINA FOLTYN

z Hawierzowa Suchej. Z tej okazji wiązanek najserdeczniejszych życzeń szczęścia, zdrowia i pomyślności składają córka i syn z rodzinami a prawnuczki Klarka, Tereska i Karolinka przesyłają słodkiego całusa. GL-546

Serdeczne życzenia zdrowia, szczęścia i pomyślności z okazji zacnego jubileuszu życiowego

pani WALERII TOBOŁA

z Czeskiego Cieszyna składają synowie z rodzinami. GL-554

WSPOMNIENIA

*Nie umiera ten, kto pozostaje
w sercach swoich bliskich...*



Dzisiaj mija 20. rocznica śmierci naszej Kochanej

śp. WANDY LOTTER

z Darkowa. O chwilę wspomnień i cichą modlitwę proszą córka z mężem, syn z żoną i rodzinami. AD-118

CO W TEATRZE

SCENA POLSKA - HAWIERZÓW:

Viva Verdi (23, godz. 19.00);

SCENA CZESKA - CZ. CIESZYN:

„Maryša” (23 godz. 10.00).

CO W KINACH

KARWINA - Centrum: Rolling Stones (23, 24, godz. 17.45, 20.00); **HAWIERZÓW - Centrum:** Kung fu panda (23, 24, godz. 15.30); Bathory (23, 24, godz. 17.30, 20.00); **TRZYNIEC - Kosmos:** Bathory (23, godz. 15.00, 17.30, 20.00; 24, godz. 15.00, 17.30); **CZ. CIESZYN - Centrum:** Wall.e (23, 24, godz. 18.00); **JABŁONKÓW:** Mroczny rycerz (24, godz. 17.00); **CIESZYN - Piast:** Wyspa Nim (23, 24, godz. 15.00, 16.45, 18.30); Przebudzenie (23, 24, godz. 20.15).

CO NA ANTENIE

POLSKIE WIADOMOŚCI: TVC 1, piątek, wiadomości regionalne od godz. 18.00.

POLSKIE AUDYJCJE: Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz, po-pt: godz. 19.00; nie: godz. 18.30.

CO W TERENIE

OLBRACHCICE - Spotkanie Klubu Kobiet MK PZKO odbędzie się dopiero 15. 10. o godz. 16.00.

PTTS „BŚ” - informuje, iż odjazd autobusu na wycieczkę Lysica-Snieżnica odbędzie się 27. 9. o godz. 7.00 z Karwiny, o godz. 7.20 z Cz. Cieszyna, o godz. 7.35 z Trzynieca. Przystanki Wędrzynia i Bystrzyca w odstępach 5-minutowych, o godz. 8.00 odjazd z Mostów k. Jablonkowa. Możliwość kupna pod Stranikiem naklejki do książeczki MOT Beskidy. Prosimy zabrać korony słowackie. Inf.: 558 995 612.

KARWINA RAJ - Klub Seniora MK PZKO zaprasza członków na spotkanie 23. 9. o godz. 15.30.

▲ Klub Kobiet przy MK PZKO zaprasza na prelekcję mgr D. Ondruch „Twórczość Marii Konopnickiej” 25. 9. o godz. 16.00 do Domu PZKO, ul. Kubisza.

KARWINA N. MIASTO - MK PZKO zaprasza 25. 9. o godz. 16.00 do świetlicy Koła na prelekcję mgr Ireny Greger „Opowiadanie o Karwinie - część II”.

SEKCJA KOBIET ZG PZKO - Prosimy Kluby Kobiet, które nie oddały dotąd materiałów do publikacji rocznicowej, żeby tak uczyniły najpóźniej do 15. 10. Adres: H. Żabińska, 735 34 Stonawa 769, tel.: 596 422 050 po godz. 19.00.

TOWARZYSTWO NAUCZYCIELI POLSKICH - Wyjazd najlepszych uczniów do Warszawy 24. - 27. 9. Zbiórka 24. 9. o godz. 5.45 na dworcu autobusowym w Cz. Cieszynie. Powrót 27. 9. o godz. 21.00 również do Cz. Cieszyna.

TRZYNIEC - Biblioteka Miejska zaprasza 25. 9. o godz. 18.00 na spotkanie recitalowe „Zbójnicze drogi Ondraszka”. Z życiem Ondraszka zaznajomi gości Renata Putzlacher, a piosenki zaśpiewa Tomáš Kočko.

WĘDRZYŃA - Klub Seniora MK PZKO przypomina, że autobus na wycieczkę 23. 9. do Cisownicy odjeżdża o godz. 11.00 z przystanku

na Czornowskim i jedzie na końcówką, a zatrzymuje przy sklepie i przy Czytelni.

PIELGRZYMKI

CZ. CIESZYN - Parafia rzymskokatolicka p.w. Najświętszego Serca Pana Jezusa zaprasza pieszych, rowerowych i autokarowych pielgrzymów na Jasną Górę na spotkanie „popielgrzymkowe” w sobotę 27. 9. o godz. 15.00. Msza św., wspomnienia, video, zdjęcia, agape.

OFERTY PRACY

FIRMA z kapitałem zagranicznym poszukuje samodzielnego projektanta. Warunkiem bardzo dobra znajomość jęz. polskiego, znajomość jęz. angielskiego mile widziana. Za interesowanych prosimy o kontakt telefoniczny: +420 724 907 070 lub e-mail: nachazelova@promikro.cz. GL-561

CO ZA OLZĄ

MUZEUUM ŚLĄSKA CIESZYŃSKIEGO, Regera 6, Cieszyn: do 30. 9. wystawa „Podróże bliskie i dalekie” w Galerii Wystaw Czasowych. **KSIĄŻNICA CIESZYŃSKA, Mennicza 46, Cieszyn:** do 4. 10. wystawa pt. „...ta czcionka, ta oprawa mistrzowska robota! - Sztuka książki”. Czynnica: wt-pt: 8-18, so: 9-15.

Ogłoszenia do „Głosu Ludu” przyjmowane są w dni powszednie:

☐ W redakcji „Głosu Ludu” przy ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn w godz. 8.30-15.30 e-mail: ogloszenia@glosludu.cz

☐ W biurze firmy AD SERVIS, ul. Strzelnicza 18, Cz. Cieszyn w godz. 8.00-16.00

☐ W odd. Literatury Polskiej Biblioteki w Karwinie Frysztaście (przy rynku) w godz. otwarcia.

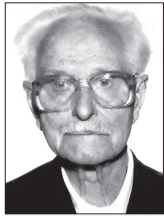
Dnia 1. 1. 2008 minęła 10. bolesna rocznica śmierci naszej Kochanej

śp. ANNY LASKOWEJ

z Żywocic. Dnia 16. 8. 2008 minęła 10. bolesna rocznica śmierci naszego Kochanego

śp. TEODORA LASKA

z Żywocic. Zaś dnia 23. 9. 2008 obchodziłby 100. rocznicę urodzin. O chwilę wspomnień prosi syn Leszek z rodziną. GL-557



Dnia 23. 9. 2008 obchodziłaby 80. urodziny nasza Kochana Mamusia

śp. ANASTAZJA SZOTKOWA

pochodząca z Łąk. O chwilę wspomnień i cichą modlitwę proszą najbliżsi. GL-563

NEKROLOGI



W głębokim smutku pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 22. 9. 2008 zmarła w wieku 91 lat nasza Kochana Mama, Teściowa, Babcia, Prababcia i Ciocia

śp. ANNA TOMASZKOWA

z Olbrachcic. Pogrzeb Drogiej Zmarłej odbędzie się w czwartek 25. 9. 2008 o godz. 15.00 z kościoła rzymskokatolickiego w Olbrachcicach. W smutku pogrążona rodzina. RK-191

HYDE PARK

W rubryce tej publikujemy materiały nadesłane przez czytelników, wyrażające ich opinie, poglądy i przekonania. Redakcja zastrzega sobie prawo do dokonania skrótów.

Mój punkt widzenia

Wyjazd naszych dzieci do Polski wwołał ostatnio wiele emocji. O tym, co się wydarzyło, pisał „GL”, wypowiedział się na jego łamach również jeden z rodziców. Ja też należę do tych, którzy w chłodny niedzielny wieczór postali sobie na czesko-cieszyńskim parkingu w oczekiwaniu na przyjazd autokarów, i wiem, jaka atmosfera tam panowała. Jednak nie mogę się zgodzić z lawiną krytyki pod adresem Kongresu Polaków ani z tylko negatywną oceną całego przedsięwzięcia.

Organizatorzy przygotowali dla dzieci luksusową zieloną szkołę nad morzem. Innymi słowy – ktoś odwalił kawał dobrej roboty po to, aby ułatwić naszym dzieciom dodatkowe dwa tygodnie wakacji w zdrowym środowisku, uzgodnił dotacje i załatwił cały szereg spraw organizacyjnych, o których my – rodzice – nie mamy pojęcia. A człowiek omylny – w tym przypadku przewoźnik – popełnił błąd. A kiedy go sobie uświadomił, zrobił wszystko po to, aby go naprawić. Na łamach „GL” przeprosił. Czy mógł zrobić więcej, by w zaistniałej sytuacji zadowolić absolutnie wszystkich? Raczej wątpię. Brak pasów bezpieczeństwa w autobusach typu Karosa nie ucieszył mnie. Szkopuł w tym, że możliwość korzystania z autokarów bez tychże pasów dopuszczają aktualne przepisy prawne.

W całym przedwyjazdowym zamieszaniu uspokajał mnie fakt, iż

podróż odbędzie się nocą. W nocy ruch jest lżejszy, nie ma tylu ciężarów, można oddychać. Zagrożeniem jest chwilowe zaśnięcie kierowcy i tego ryzyka raczej nie da się wyeliminować, można je tylko zminimalizować. Kierowców przed odjazdem sprawdziła policja, testy nie wykazały spożycia alkoholu, panowie wyglądali na wypoczętych, autokary były technicznie sprawdzone, więc wspólnie z mężem podjęliśmy decyzję, że nasza córka odjedzie. Ryzyko, że coś się nie uda, istnieje zawsze i wszędzie, nawet we własnym domu.

Pomimo spokojnego podejścia do przedwyjazdowej hysterii, atmosfera w końcu i mi się udzieliła. Tej nocy spałam z komórką w dłoni, by być w każdej chwili gotowa wskoczyć do samochodu i jechać na pomoc dziecku. Dzięki Bogu nie było takiej potrzeby. Dziękuję kierowcom za dobrze wykonaną pracę, jak również tym rodzicom, którzy załatwili kontrolę ze strony policji.

Emocje odjazdowe już opadły. Dzieci szczęśliwie dojechały do celu, obowiązkowe SMS-y też dotarły. Córka niepotrzebnie nie dzwoni, nie pisze, więc prawdopodobnie jest odłotowo i szafa gra. Uważam, że za to wszystko należy się organizatorom i sponsorom podziękowania. Miłej reszty pobytu i szczęśliwego powrotu do domu życzy wszystkim uczestnikom zielonej szkoły

RENATA FIRLA

Nie zniechęcajcie się, dziękujemy!

Na temat zielonej szkoły wiele już było napisane i powiedziane, mój przyczynek wszak zabrzmi w odmiennym tonie.

Po co tyle niepotrzebnej agresji i wręcz obraźliwego tonu w wypowiedziach niektórych rodziców! Chodzi mi tu o nieszczęsny odjazd. Co się stało, to się nie odstanie. Ze strony Kongresu Polaków padło już wytłumaczenie, ze strony osoby odpowiedzialnej przeprosiny – i powinniśmy je przyjąć. Zastanawiam się, co przyswieca tym agresywnym wypowiedziom. Przypomina mi to kopanie do leżącego psa. Osoby odpowiedzialne wnioski na pewno już wyciągnęły, na błędach człowiek się uczy. Czy żeby zatrzymać lawinę krytyki pan Wantuła i inni powinni teraz sypać popiół na głowę i powtarzać „Mea culpa” tak długo, aż przeprosiny dotrą do każdego rodzica, nawet tego nieczytającego „Głosu Ludu”? Czy może osoby odpowiedzialne za tegoroczny wyjazd powinny

zrezygnować z tego typu inicjatyw na przyszłość?

Dzieci są szczęśliwe, mają bardzo atrakcyjny program i SMS-y nadchodzące nie tylko od mojego syna (uczniwa szkoły bystrzyckiej), ale i od znajomych dzieci z Trzynieca czy Cieszyna(!), jak najbardziej świadczą o tym, że dzieci przeżywają wspaniałą przygodę, która na długo zapisze się w ich pamięci. Wyjazd przyniesie wielostronne korzyści, o tym chyba wszyscy jesteśmy przekonani.

A więc, chciałabym chyba nie tylko w moim imieniu gorąco podziękować Kongresowi Polaków, a zwłaszcza panu Tadeuszowi Wantule. Doceniamy Waszą inicjatywę i dziękujemy za jej realizowanie! Mam tylko nadzieję, że Kongres Polaków nie zniechęci się i tegoroczny wyjazd siódmoklasistów stanie się tradycją.

A w sprawie paszportów – rodzice, bądźmy krytyczni i wobec siebie. Wszyscy powinniśmy przecież wiedzieć, że dziecko wyjeżdżające za granicę bez opieki rodzica musi mieć paszport (ubezpieczenie i pieniądze) i szkoła nie musi nam o tym przypominać!

LUCYNA ŚKŃOŪRIŁ

Trzyniec na drugiej pozycji • Wodne polo dla Karwiny

I LIGA

OSTRAWA 2:0
PRZYBRAM (0:0)

Bramki: 68. Bolf, 90. samob. Nohýnek. Sędziował Jílek. W. 3823. Ostrawa: Vašek – Řezník, Neuwirth, Bolf, Tchuř – Marek, Galásek, Otepa, Mičola (62. Střihavka) – Svěčkoš, Zeher (90. Lička). Wygrana Banika zrodziła się w dużych meczarniach. Na 1:0 trafił głową Bolf, drugiego gola wpakowali sobie goście sami.

II LIGA

KARWINA 3:1
ČÁSLAV (0:0)

Bramki: 69. i 76. Opic, 53. Ficek – 90. Dolejš. Sędziował Matějček. W. 1235. Karwina: Kučera – Hoffmann, Jelič, Buryán, Juska – Macek, Ficek, Rýdel, Jursa (78. Milosavljev) – Richter (61. Sourada), Opic (84. Juroszek). Na przesiąkniętej murawie lepiej poruszali się gospodarze, którzy w drugiej połowie kompletnie rozmontowali lidera tabeli. W 53. minucie lewą stroną przebił się Ficek i strzałem w tylny



Karwiński napastnik David Sourada odiera atak ze strony Breznického.

słupek nie dał szans Míškowi – 1:0. Goście nie nadążali za szybkimi akcjami Karwiny, tracąc w 76. minucie drugiego gola. Opic po współpracy z Souradą płaskim strzałem podwyższył na 2:0. W dobrej dyspozycji grający kapitan Karwiny w 76. minucie celną główką trafił na 3:0. Tuż przed swoją zmianą Opic wzgardził hattrickiem, pudlując z

obronią Karwiny Josef Hoffmann. – *Szkoda straconej bramki w końcówce, byliśmy już trochę rozkojarzeni.*

HR. KRALOWEJ TRZYNIEC 0:0

Sędziował Hájek. W. 1086. Trzyniec: Lipčák – Lisický, Chlebek, Hupka,

5. metra po dograniu od Sourady. Niespodziewanie dokładna karwińska defensywa pozwoliła gościom na niewiele. Čáslav złagodziła oblicze porażki w 92. minucie, w zamieszaniu pod bramką w tym najlepiej zorientował się Dolejš. – *To zwycięstwo było nam bardzo potrzebne, znów bowiem uwierzyliśmy w siebie – powiedział „Głowski”*

Martinčík – Malíř, Šalamoun, Ďurica (65. Zítka), Eismann (75. Ceplák) – Doubek (89. Szmek), Joukl. Trzyniec nie doznał porażki już w siedmiu meczach z rzędu i po remisie w Hradcu awansowali na drugie miejsce w tabeli. Podopieczni trenera Kouřila z powodu kontuzji nie zagrali w najsilniejszym składzie (zabrakło napastników Macečka z Veselým), nastawiając się w tym meczu na defensywę. Hradec naciął, ale bez efektu. Świetnie bronił Lipčák, który zwycięsko wyszedł ze wszystkich pojedynków.

Lokaty: 1. Čáslav 18, 2. Trzyniec 15, 3. Bohemians 15,... 13. Karwina 9 pkt.

DYWIZJA

SZUMPERK 2:1
HAWIERZÓW (1:1)

Bramki: 16. i 68. Mičunda – 32. Škoda. Hawierzów: Eliáš – Vala, Škoda, Adam (76. Bartoš), Hančín – Lakatos (60. Hromada), Kisel, Frait, Holý – Šrámek, Starý. Indianie dwukrotnie nie upilnowali Petra Mičundy, tracąc w Szumperku komplet punktów. Na szybką bramkę z 16. minuty goście zareagowali serią rzutów

roźnych, po jednym z nich głową wyrównał Škoda. Do drugiej bramki przewagę w meczu mieli hawierzowianie, nie zdołali jej jednak wykorzystać.

ORŁOWA 2:0
W. MIĘDZYRZECZE (1:0)

Bramki: 34. P. Lička, 70. Prčík. CZK: Prčík. Orłowa: Szarowski – F. Kadlčák, Prčík, Věčerek, Hübner – Bajzath (46. Kušnir), Sochora, Široký (82. Hrdina), Z. Kadlčák – Kopel, P. Lička (74. Skácelík). Slavia po srodowym zwycięstwie z Brumowem uporała się w weekend także z W. Międzyrzeczem. Na prowadzenie wyprowadził gospodarzy Patrik Lička, który jest ostatnio w dobrej strzeleckiej formie. Drugiego gola dołączył Prčík, ale fetował go tak niefortunnie, że za obrazę rywala powódował wnet pod prysznic. W przewadze grający Wałasi próbowali odrobić straty, orłowscy obrońcy byli jednak innego zdania.

Lokaty: 1. W. Losiny 20, 2. Slavičín 17, 3. Szumperk 16,... 6. Orłowa 14, 8. Hawierzów 12 pkt.

JANUSZ BITTMAR

Hokeiści Trzyńca blisko dna

O₂ EKSTRALIGA

PARDUBICE 5:4
TRZYNIEC

Tercje – 2:1, 3:1, 0:2. Bramki: 8. Kolář, 17. Pivko (Čáslava), 29. Pucher (Havíř), 30. Kolář (Nakládal, Havíř), 37. Koukal (Havíř) – 12. D. Květoň (Peterek, Sekeráš), 21. Martynec (D. Květoň), 50. Gureň, 51. Polanský. Sędziował Polák. Kary 11:10, wykorzystane 3:3. W. 7615. Trzyniec: Čechmánek – Andersons, Sekeráš, Lojek, Malec, Gureň, Výtisk, Rangl, Kania – Tomík, D. Moravec, Pavlek – D. Květoň, Peterek, Martynec – Balej, Polanský, Kováčik – Hampl, Vrba, Hašek.

Hokeiści Trzyńca w pierwszych dwóch tercjach nie potrafili zatrzymać ofensywnego huraganu ze strony gospodarzy. W dodatku Stalownikom zabrakło dyscypliny i trzy z

pięciu bramek stracili w osłabieniu. Zbyt pewni siebie gospodarze przy stanie 5:2 nieco pofolgowali, Trzyniec z kolei nie chciał się pogodzić z porażką. W przeciągu 20 sekund było 5:4 i niewiele zabrakło do tego, by goście doprowadzili do dogrywki. Lašák był pod częstym ostrzałem, utrzymał jednak dla Pardubic jednogolową zaliczkę.

Lokaty: 1. Slavia 16, 2. Pilzno 15, 3. Kladno 14,... 13. Trzyniec 4, 14. Ml. Bolesław 1 pkt. **DZIŚ:** Trzyniec – Ml. Bolesław (17.00).

I LIGA

HAWIERZÓW 6:4
O. PORUBA

Tercje – 4:1, 0:2, 2:1. Bramki: 4. Podešva, 10. Evan, 14. i 16. Brynecký, 57. Štefanka, 59. Zeliska – 12. Kvapil, 21. Ovšák, 33. Gelečák, 48. Holík. Kary 8:7, wykorzystane 4:3. Ha-

wierzów: Cech – Štefanka, Evan, Huhto, Novák, Lašek, Štěpánek, Hegegy – Rozum, Piecha, Sikora, Seman, Strapáč, Velecký, Brynecký, Zeliska, Daneček, Hrna, Podešva, Kotásek.

Lokaty: 1. Chomutov 12, 2. Hawierzów 12, 3. Vrchlabí 9 pkt. **JUTRO:** Hawierzów – Kadaň (17.00). Wczoraj po zamknięciu tego numeru Hawierzów prezentował się na lodzie Benatek nad Izerą.

II LIGA

ORŁOWA 7:4
SZTERNBERK

Tercje – 3:2, 2:2, 2:0. Bramki: 3. i 25. Škatula, 6. i 58. Minařík, 10. Studený, 28. Blatoň, 60. Vydra – 13. Klimovič, 14. i 40. Tomášek, 25. Zima.

Lokaty: 1. W. Międzyrzecze 9, 2. Hodonin 9,... 6. Orłowa 5 pkt. **JUTRO:** Hodonin – Orłowa. (j**b**)

Ekstraliga piłkarzy ręcznych

KARWINA 43:22
TRZEBOŃ (22:7)

Karwina: Mrkva, Lefan – Pavlíček 4, Brož 2, Sliwka 2, Heinz 2, Šulc 5, Mrózek 2/1, Kružík 5, Hastík 6, Kubis 2, Požárek 3, Korňan 5, Vančo 4. Karwiniacy zrehabilitowali się za ostatnie dwie porażki (z Pilznem i Duklą), pokonując na własnym parkiecie drużynę z Trzebo-

nia. Gospodarze zwyciężyli różnicą klasy, gromiąc rywala już w pierwszej połowie. O sile aktualnego Banika świadczą jednak mecze nie ze słabymi zespołami, a z faworytami rozgrywek. A tam ekipa trenera Kostelníka wypadła jak na razie bez rewelacji.

Lokaty: 1. Dukla 6, 2. Preszów 4, 3. Zubrzy 4, 4. Karwina 4 pkt. W sobotę: Zubrzy – Karwina. (j**b**)

SPORT POLSKI

● **EKSTRAKLASA PIŁKARSKA:** Cracovia Kraków – Legia Warszawa 0:3, Polonia Warszawa – Ruch Chorzów 3:0, GKS Bełchatów – Lechia Gdańsk 1:0, Górnik Zabrze – Śląsk Wrocław 1:2, Jagiellonia Białystok – Wisła Kraków 0:2, Lech Poznań – Piast Gliwice 1:0, Odra Wodzisław – Polonia Bytom 4:1, Arka Gdynia

– ŁKS Łódź 4:0. Lokaty: 1. Polonia Warszawa 13, 2. Legia 13, 3. Arka 13 pkt.

● **WICHNIAREK PIŁKARZEM MECZU.** Powody do radości Polak mógł mieć po meczu z 1. FC Köln, wygranym przez Bielefeld 2:0. Wichniarek zdobył drugą bramkę i został wybranym piłkarzem spotkania. (j**b**, PAP)

W NIŻSZYCH KLASACH: Derby nad Olzą rozstrzygnął Šmahaj

M. WOJEWÓDZTWA

IRP CZ. CIESZYN 1:0
FK BOGUMIN (1:0)

Bramka: Šmahaj. Cz. Cieszyn: Mrozek – Sostřonek, Blažek, Rác, Popelka – Zima, Čelůstka (60. Macoszek), Mendrok, Hradečný – Šmahaj (70. Groš), Fizek. Bogumin: Skupeň – Kempný, Fluxa, Věčerek, Košťál (46. Anastazovský) – Sittek, D. Štverka, Kubinski, Ciesarik – Kukuliač, Neuwirth. Cieszyńcy nie tylko przeskoczyli swojego sobotniego rywala w tabeli, ale jednocześnie zaaplikowali podopiecznym trenera Štverki pierw-



Kapitan Czeskiego Cieszyna Tomáš Zima próbuje zmylić Lukáša Ciesarika.

szą porażkę w tym sezonie. Pomimo trudnych warunków i grząskiej murawy mecz stał na wysokim poziomie. Derby rozstrzygnął Šmahaj, który w 18. minucie spożytkował

dośrodkowanie od Zimy. Piłkarze Bogumina w końcówce mieli mniej szczęścia. Największą szansę zmarnował Sittek, którego zatrzymał czujny Mrozek.

OLBRACHCICE 4:0
LISKOWIEC (1:0)

Bramki: Goj 3, Stachel. Olbrachcice: Hekera – Stachel, Szmek, Neuman, Sikora – Novák (80. Antoš), Smékal, Miczka, Dorozło – Goj, Wojtyna (75. Vágrner). Wynik nie odzwierciedla w pełni przebiegu gry. Do trzeciej bramki goście byli wyrównanym przeciwnikiem dla Banika. Mecz zdominował bramkostrzelny Goj, który profitował dzięki dobrej współpracy z linią pomocy, zwłaszcza z dwójką Novák – Miczka.

OLDRZYSZÓW 1:2
L. PIOTROWICE (1:2)

Bramki: T. Pardy – Šuster, samobójcza. Piotrowice: Sabela – R. Klimek, Směták, P. Klimek, M. Pavlík

– Miko, Anastazovský, Lukan, Hanusek – Urban, Šuster. Piotrowiczanie po serii słabszych występów wzięli się w garść, inna sprawa, że Oldrzychów nie należy do trudnych rywali. Worek z bramkami rozwiązał się już w pierwszej połowie. Przy stanie 1:1 samobójcem popisał się Lokoč.

Lokaty: 1. Jakubczowice 17, 2. N. Jiczyn 16, 3. Cz. Cieszyn 15, 4. Bogumin 14,... 6. L. Piotrowice 11, 8. Olbrachcice 10 pkt. **JUTRO:** L. Piotrowice – Bogumin, Bohusławice – Olbrachcice i Krnow – Cz. Cieszyn (16.30).

I A KLASA – GR. B

Stonawa – Bystrzyca 0:0, Sucha G. – Śmiłowice 2:3 (Kaleta, Goj – Topiarz, Szuscik, Pindor), Dziecmorowice – St. Biela 0:0, Czeladna – Lutyń D. 6:0. Lokaty: 1. Czeladna 21, 2. Śmiłowice 21,... 4. Dziecmorowice 14, 6. Bystrzyca 13, 7. Lutyń D. 12, 10. Stonawa 4, 11. Sucha G. 4 pkt.

I B KLASA – GR. C

Sj Pietwałd – I. Piotrowice 2:6, Oldrzychowice – Niebory 3:2, Wędrynia – Sedliszcze 3:5, Gnojnik – Nydek 2:0, Zabłocie – Gródek 2:3, Mosty – Datynie D. 3:2, Jabłonków – Dobra 4:1. Lokaty: 1. Datynie D. 18, 2. Sedliszcze 18, 3. Mosty 15 pkt.

MP KARWIŃSKIEGO

Žuków G. – V. Bogumin 8:2, Cierlicko – Sj Rychwałd 1:0, Domasławice – Łąki 5:3, B. Rychwałd – Bogumin B 1:3, F. Orłowa – Sn Orłowa 3:0, L. Piotrowice B – Dąbrowa 2:2, Wierzniowice – Hawierzów B 5:0, G. Błędnice – Karwina B 0:3, ČSAD Hawierzów – TJ Pietwałd 1:3. Lokaty: 1. Karwina B 28, 2. Bogumin B 20, 3. Sj Rychwałd 19 pkt.

MP FRYDEK–MISTEK

Bukowiec – Hukwaldy 2:5, Piosek – Starzicz 2:3. Lokaty: 1. Starzicz 15,... 7. Piosek 10, 14. Bukowiec 2 pkt. (j**b**)